D. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

anaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaa

न्यायालय-शब्द-कोश

(अंगरेज़ी से हिन्दी)

प्रकाशक
हिन्दी-सभा, सीतापुर-(संयुक्तप्रान्त)

naji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gya

फ़रवरी १९४८
सर्वाधिकार सुरक्षित
मूल्य २)

मुद्रक
रामा प्रिंटिंग प्रेस, सीतापुर

anaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaa

भूमिका

न्यायालयों की भाषा का इतिहास बड़ा मनोरंजक है। प्राचीन काल की बात जाने दीजिये, उसके लिये न तो हमारे पास स्थान है और न उपयुक्त अवसर। परन्तु हमारे कितने ही पाठकों को यह जानकर आश्चर्य होगा कि तेरहवीं से अठारहवीं शताब्दी तक—जब न्यायालय की वैधानिक भाषा प्रत्यक्ष अथवा अप्रत्यक्षरूप से फ़ारसी थी—तब भी इस देश के न्यायालयों का अधिकांश काम स्थानीय भाषा तथा लिपि में होता था। फ़ारसी का व्यवहार शाही दरबारों तथा क़ाज़ियों के न्यायालयों तक ही सीमित था।

अंगरेज़ी शासन के प्रभात काल में हिन्दी तथा नागरी का कोई विरोध न था। उन्नीसवीं शताब्दी के प्रारंभ में जहां जहां कंपनी का राज्य था, वहां आदेश दिया गया था कि सब विधानों का अनुवाद फ़ारसी तथा 'हिंदवी' में किया जाय। फ़ारसी का पल्ला अंगरेज़ दिल्ली के वैध उत्तराधिकारी बनने के लिये पकड़े थे, नहीं तो उसकी नींव उस समय हिल चुकी थी। अवध के दरबार की सरकारी भाषा उर्दू थी, पर जनता की भाषा हिंदी और लिपि नागरी थी, और उसकी अवहेलना कठिन थी। फ़ारसी का प्रचार कुछ विद्वानों तक ही सीमित था।

जिस समय का संकेत हमने ऊपर किया है, उस समय साधारण अंगरेज़ हिन्दी तथा नागरी से बिलकुल अपरिचित था। इसका सबसे बड़ा कारण यह था, कि उसका अधिकांश काम सरकारी अफ़सरों तथा ख़ानसामों से रहता था, जो उर्दू

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

भाषी थे। फिरभी हिंदी और नागरी के महत्व से वह अपरिचित न था।

सन् १८००—१८०४ के चार वर्ष प्रस्तुत विषय के इतिहास में बड़े महत्वपूर्ण समझे जांयगे। इसी बीच फ़ोर्ट विलियम कालेज में वहां के हिंदी 'अध्यापक' मिस्टर गिलक्रिस्ट द्वारा हिंदी तथा नागरी के गले पर छुरी फेरी गई। निश्चय किया गया कि अनुवाद कियेगए विधानों की भाषा गंवारी है, और उसके स्थान पर फ़ारसी-प्रधान उर्दू का व्यवहार होना चाहिये।

देश की भाषा–विशेषकर न्यायालयों की भाषा–नीति स्थिर होने में समय लगा। १८३५ में लार्ड मैकाले के परामर्श से लार्ड बेंटिंक ने उच्च शिक्षा का माध्यम अंगरेज़ी स्थिर किया, और १८३७ तक फ़ारसी को हटाकर, तथा हिंदी का अधिकार छीनकर, निश्चित रूपसे उर्दू भाषा तथा फ़ारसी लिपि को अपने वर्तमान् सिंहासन पर स्थापित किया। १८४० तक हिंदी तथा नागरी का सरकारी व्यवहार लुप्तप्राय होगया तथा आगरा गवर्नमेंट गज़ट तक अंगरेज़ी और उर्दू में प्रकाशित होने लगा।

इस घोर अन्याय का प्रतिवाद न हुआ हो, यह बात नहीं है। सर सी० ई० ट्रेवेलियन तथा अन्य लोगों ने अपना विरोध प्रकट करते हुए न्यायालयों तथा सरकारी विज्ञप्तियों की भाषा की दुरूहता पर कड़ी टीकाटिप्पणी की तथा जन-साधारण की लिपि के त्याग की घोर निन्दा की। संभवतः इसी अंदोलन के फलस्वरूप १८५२ में एक सरकारी विज्ञप्ति द्वारा नम्बरदारों और पटवारियों को नागरी सीखने की आज्ञा

anaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaa

दीगई, तथा १८५४ में व्यवहृत भाषा को सरल बनाने का आदेश हुआ। परन्तु सरकारी भाषा के निर्माण का काम इस बीच ऐसे हाथों में जा चुका था, कि इन आज्ञाओं का कुछ फल न निकला।

इस सम्बन्ध में श्री चन्द्रवली पाण्डे द्वारा 'दास्ताने तारीख़ उर्दू' से लिया हुआ एक उद्धरण पढ़िये—

"क़ानून इनकमटैक्स का तरजुमा सिपुर्द हुआ, तो उसमें बा० शिवप्रसाद, इन्स्पेक्टर मदारिस, भी शरीक होगए। मौलाना खुद ही तरजुमा करना चाहते थे, लेकिन बाबू साहब के मातहत थे। और कुछ न करसके तो उनको परेशान करना शुरू किया। बाबू साहब तरजुमा बोलते। यह लिखते। दरमियान में उन्होंने पूछा 'लिख चुके?' मौलाना ने यह लफ़्ज भी लिख लिया। उन्हों ने पढ़वा कर सुना तो यह लफ़्ज भी पढ़कर सुना दिया। वह ख़फ़ा हुए, और कहा- 'यह दाख़िल गुस्ताख़ी है'। उन्हों ने यह फ़िक़रा भी दर्ज कर दिया। आख़िर इन्स्पेक्टर साहब आजिज़ आगए।"

अन्त में मौलवी नज़ीर अहमद, तत्कालीन शिक्षाविभाग के डाइरेक्टर मि० कमसन, तथा ले० गवर्नर सर विलियम म्योर, के सहयोग से हमारी विधान-पुस्तकों की यह भाषा बनी, जिसके शब्द, पं० चन्द्रवली पाण्डे के कथनानुसार, "अरब, ईरान अथवा तूरान में भी नहीं बोले जाते।" बाबू शिवप्रसाद सितारेहिन्द ने इस भाषा का बड़ा विरोध किया। स्व० पं० मदनमोहन मालवीय तथा काशीनागरीप्रचारिणी सभा ने घोर आंदोलन किया। फलतः सन् १९०० में न्यायालयों में नागरी को अपना स्थान तो वापस मिला, परंतु

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

एक शताब्दी में उर्दू के पैर इतने जम चुके थे, तथा मुंशियों और वकीलों को स्वार्थ के आगे मातृभाषा की इतनी कम चिन्ता थी, कि फल कुछ भी न निकला। कुछ जानने वालों का तो यह विश्वास है कि वकील और मुंशी जानबूझ कर न्यायालयों की भाषा क्लिष्ट रखना चाहते थे, जिसमें साधारण जनता का काम उनके बिना चल न सके।

पिछली अर्द्ध शताब्दी में इन प्रान्तों में एक बड़ी विचित्र परिस्थिति पैदा होगई थी। स्कूलों में तीनचौथाई लड़के तथा ९५ प्रतिशति लड़कियां हिन्दी पढ़ती थीं। हिन्दी का पत्र तथा पुस्तक-प्रकाशन उर्दू से कई गुना था। हिन्दी का प्रचार संयुक्तप्रान्त, बिहार, मध्यप्रान्त, राजपूताना तथा मध्य-भारत में तो था ही, पंजाब, सिंध, सीमाप्रान्त तथा काश्मीर तक अबाधरूप से फैल रहा था। गांधी जी के प्रयत्न से दक्षिणभारत में हिन्दी तथा नागरी जानने वालों की संख्या दिनों दिन बढ़ रही थी। कलकत्ता, बंबई जैसे अहिन्दीभाषी नगर हिन्दी के बड़े बड़े केन्द्र बन चुके थे। फिरभी हिन्दी के लिये न्यायालयों में स्थान नहीं था। लड़का पाठशाला में हिन्दी पढ़ता था, पर उसे ज्ञात था कि यह भाषा तथा लिपि भावी जीवन संघर्ष में उसके किसी काम न आवेगी!

काशी नागरी प्रचारिणी सभा तथा हिंदी-साहित्य-सम्मेलन ने न्यायालयों में हिन्दी का व्यवहार बढ़ाने का सरतोड़ प्रयत्न किया परंतु कोई फल न निकला। उस समय की गवर्नमेन्ट को दोष देना व्यर्थ है। बीच बीच में सुनने में आता था कि अमुक जज, मुन्सिफ़ अथवा डिप्टी कलेक्टर ने हिंदी का प्रार्थनापत्र लेने से इनकार कर दिया। हमने यह भी सुना है

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

कि थोड़े ही दिन पूर्व मुरादाबाद पुलिस ट्रेनिंग स्कूल के तीन चार विद्यार्थी केवल इसी बात पर निकाल दियेगए थे कि उन्होंने परीक्षा-प्रश्नों के उत्तर नागरी लिपि में लिखे थे। फिरभी, यह मानना पड़ेगा कि अधिकारियों की ओर से कोई प्रकट विरोध नहीं था। सबसे बड़ा दोष तो वकीलों तथा मुंशियों का था। पुराने वकील अपनी लीक छोड़ना नहीं चाहते थे और धनहानि की आशंका से नए वकील साहस नहीं करते थे।

अगस्त १९४७ से देश का राजनीतिक वातावरण इकदम बदलगया। संयुक्तप्रान्त की सरकार ने हिन्दीभाषा तथा नागरी लिपि को प्रान्त की भाषा तथा लिपि स्वीकार कर लिया, तथा पूर्ण आशा है कि भारत की विधान-परिषद् भी ऐसाही निश्चय करेगी।

पूरे डेढ़ सौ वर्षबाद, परिस्थिति का परिवर्तन इतना अकस्मात् हुआ, कि हिंदी-प्रेमी तथा इसके कर्त्ताधर्त्ता भी किंकर्त्तव्य विमूढ़ होगए। संयुक्तप्रान्त की सरकार ने घोषणा करदी है कि मार्च १९४८ से प्रान्त का सारा सरकारी काम हिंदी तथा नागरी में होगा, परंतु हिंदी के शब्दभांडार में उपयुक्त शब्दों का अभाव है। पिछले कुछ वर्षों में कई विद्वानों ने न्यायालय के व्यवहृत शब्दों के पर्याय लिखे थे, परंतु उस समय यह काम व्यर्थ का परिश्रम समझा जाताथा और लोगों ने पर्याय-शब्द के स्थानपर विवरणात्मक अर्थ मात्र लिखा। इसी अभाव की पूर्ति के लिये सीतापुर की हिंदीसभा ने प्रस्तुत प्रयत्न किया है। इसकाम में कहां तक सफलता मिली है, यह तो समय ही बतलावेगा

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

समयाभाव से हम जितना करना चाहते थे, उसका एक अंश भी नहीं करसके। फिरभी हमने उचित समझा कि जो कुछ अबतक हुआ है उसे जनता के सामने रखदें, और आगे के लिए काम चालू रक्खें।

प्रस्तुत कोश में न्यायालयों में काम आने वाले अंगरेज़ी शब्दों और वाक्यों के हिंदी पर्याय दियेगए हैं। हमारे कुछ मित्रों का कहना था इनसे वकील तथा बड़े अफ़सर तो लाभ उठा सकेंगे, पर अंगरेज़ी न जानने वाले मुहर्रिरों तथा अन्य छोटे कर्मचारियों का कोई भला न होगा। यह संभव था कि अंगरेज़ी शब्द के बाद उर्दू पर्याय देकर तब हिन्दी पर्याय दिया जाता। पर ऐसा करने से उर्दू शब्द अकारादि क्रम में न होते, तथा उन्हें ढूँढ़ने में जो कठिनाई पड़ती, उससे उनकी उपयोगिता कम होजाती। इसी लिये यह विचार स्थगित कर दिया गया। यदि आवश्यकता देखीगई तो एक उर्दू-हिन्दी कोष शीघ्र ही प्रकाशित किया जायगा।

इस कोश का रूप स्थिर करने में कई बातों पर विचार करना पड़ा। कई मित्रों का मत था कि प्रचलित शब्दों का रूप बदलने की आवश्यकता नहीं है। कमसे कम, 'अपील', 'डिगरी' जैसे शब्द इतने चलगये हैं कि इनके पर्याय इनसे क्लिष्ट होंगे। बहुत सोच विचार के बाद हमें यह मत ठीक न जंचा। हमारी राय अन्त में यही रही कि पर्याय होना चाहिये, और संस्कृतमूलक होना चाहिये। 'अपील' और 'डिक्री' जैसे शब्द ज्यों के त्यों रखदेना यों तो ठीक जान पड़ता है, पर जब इनसे 'अपीलांट', 'ऐपेलेट', 'डिक्रिटल' इत्यादि शब्द बनेंगे, तब कुछ करते धरते न बनपड़ेगा।

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

एक विचारणीय मत उन लोगों का भी है जो सरल अथवा ठेठ पर्याय चाहते हैं। १९४२ के पहले वाली कांग्रेसी सरकार ने 'झगड़ू' जैसे शब्दों का व्यवहार प्रारंभ किया था, परंतु हमारे मत से ये शब्द असुन्दर हैं, तथा इनको मानकर हम अहिन्दीभाषी प्रान्तों से दूर होजाते हैं।

हम चाहते थे कि जहां तक संभव हो प्रत्येक शब्द का प्राचीन रूढ़ि पर्याय ढूँढा जाय। इसके लिए हमें मनुस्मृति, याज्ञवल्क्य स्मृति, मुद्राराक्षस, कौटिल्य-अर्थशास्त्र, जातक, कथासरित्सागर इत्यादि ढूँढने पड़े। परंतु उस समय का न्याय इतना जटिल न था, और बहुत थोड़े शब्द मिले। रिक्थ, दाय, उत्तमर्ण, अधमर्ण इत्यादि हमने ग्रहण किये हैं। संभव है कि संस्कृत के बड़े बड़े विद्वान् आगे चलकर और भी शब्द ढूँढ सकें। हमारा यह भी विचार था जहां संस्कृत अथवा हिन्दी का उपयुक्त रूढ़ि शब्द न मिले वहां बंगला, मराठी, गुजराती अथवा अन्य भारतीय भाषाओं का शब्द रक्खा जाय। पर इसके लिए भी जितने समय तथा बहुभाषा-ज्ञान की अवश्यकता थी वह हममें न था। यत्र तत्र हमने ऐसा किया है। उदाहरणार्थ Procession शब्द के लिए हमें उपयुक्त हिन्दी शब्द न मिलता था। बंगला में इसके लिये 'शोभायात्रा' व्यवहृत होता है। हमने उसे ग्रहण कर लिया है।

न्यायालय-व्यवहृत शब्दों के पर्याय बनाने में एक कठिनता यह पड़ती है कि कभी कभी मूल अंगरेज़ी शब्द तथा उसके वैधानिक अर्थ में बहुत अन्तर होता है। ऐसी दशा में वैधानिक अर्थ व्यक्त करने का प्रयत्न किया गया है, यद्यपि

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

ऐसा करने में पर्याय बहुत बड़ा होगया है। हमारा विश्वास है कि कल्पित पर्याय का एक खण्ड-मात्र भविष्य में प्रचलित होकर मूल शब्द का काम देगा।

हमारे कुछ अलोचकों ने कहा कि पर्याय बहुत क्लिष्ट हैं तथा पूर्ण अर्थ व्यक्त नहीं करते। उत्तर में कहा जासकता है मूल अंगरेज़ी तथा उर्दू शब्द इनभाषाओं की जानकारी न रखने वालों के लिए पर्याय से अधिक क्लिष्ट भी हैं, और पूर्ण अर्थ भी व्यक्त नहीं करते। इन्हीं अलोचकों की यह भी आपत्ति है इन पर्यायों के प्रयोग में पुराने वकीलों, मुहर्रिरों तथा सरकारी अफ़सरों को बड़ी कठिनता पड़ेगी। हमने उनसे सविनय निवेदन किया कि पुराने वकीलों, मुहर्रिरों तथा सरकारी अफ़सरों ने अपने कार्यकाल में हिन्दी का कोई ऐसा उपकार नहीं किया कि वे कुछ बदले की आशा करें। हां नए वकीलों, मुहर्रिरों तथा सरकारी अफ़सरों में से अधिकांश हिन्दीभाषी हैं, और उन्हें कोई कठिनाई नहीं पड़ेगी।

अपने काम में हमने कितनी ही पुस्तकों से सहायता ली है। इनके दिवंगत अथवा जीवित लेखकों के प्रति हम अपनी कृतज्ञता प्रकट करते हैं—

श्री आपटे का अंगरेजी- संस्कृत कोश
श्री वैद्य का संस्कृत-अंगरेज़ी कोश
श्री भंडारी का अंगरेज़ी-हिन्दी कोश
ना० प्र० सभा का वैज्ञानिक कोश
अमर-कोश
कौटिल्य- अर्थशास्त्र
कथा सरित्सागर

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

जातक (हिं० सा० सम्मेलन)

श्री मोदी का मेडिकल जूरिस्प्रूडेंस

श्री चन्द्रवली पाण्डे के कई लेख (सम्मेलन पत्रिका, हिन्दी)

याज्ञवल्क्य स्मृति, मनुस्मृति, इत्यादि ।

यों तो इसकार्य में हिन्दी सभा के कितने ही प्रेमियों ने भाग लिया है, परंतु अधिकतर परिश्रम निम्नलिखित सज्जनों ने किया है—

श्री रामस्वरूप अवस्थी, 'रूप'

श्री वंशीधर शुक्ल एम्० ए०, एल-एल० बी०

श्री व्रजबहादुर अग्निहोत्री, एम्० ए०, एल्-एल्० बी०

श्री नवलविहारी मिश्र, बी०एस्-सी०,एम्० बी० बी० एस्०

श्री गंगाधर मिश्र, बी० ए०, एल्-एल्० बी०

श्री कमलेशचन्द्र उपाध्याय, एम्० ए०

श्री कन्हैयालाल शुक्ल

अन्त में कुछ निवेदन हम उन सज्जनों से भी कर देना चाहते हैं, जिन्हें इन पर्यायों पर किएगये परिश्रम की उपादेयता में संदेह है ।

यह न समझना चाहिये कि ये पर्याय संपूर्ण हैं, अथवा इनमें सुधार नहीं किया जासकता । सुना है कि संयुक्तप्रान्त की सरकार ने नागरीप्रचारिणी सभा तथा हिन्दी साहित्यसम्मेलन से भी यह कार्य करने का अनुरोध किया है । यह भी सुना है कि बरेली, झांसी तथा अन्य स्थानों में भी कई सज्जन इस सम्बन्ध में परिश्रम कर रहे हैं । जहां इन सबके बड़े बड़े प्रयत्न हैं, वहां हिन्दी सभा का भी यह एक छोटासा प्रयत्न है, और यदि इसके द्वारा भावी पर्यायकारों को कुछभी सहायता

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

मिली, तो हम अपना परिश्रम सफल समझेंगे।

कुछ लोग अबभी हिंदुस्तानी का स्वप्न देख रहे हैं। हमें बड़ी प्रसन्नता होती, यदि हिंदुस्तानी अथवा ठेठ बोली में पर्याय बनाना संभव होता। पर इसप्रकार के शब्द यदि बनाने हैं, तो किसी 'क्लैसिकल' भाषा की भित्ति पर ही ऐसा संभव है। अंगरेज़ी बड़ी उन्नत भाषा है, पर उसका कितना काम लैटिन और ग्रीक के बिना चलसकता है? वर्त्तमान् परिस्थिति में यदि हम चाहते हैं, कि हमारे शब्द भारत भर में समझे जांय, तो हमें संस्कृत का आधार लेना पड़ेगा। कुछ ही दिन पहले उड़ीसा के गवर्नर श्री काटजू ने तो संस्कृत को भारत की राष्ट्रभाषा का पद देने का सुझाव दिया है। श्री काटजू का स्वप्न सफल होने में स्पष्ट कठिनाइयां हैं, पर संस्कृत-मूलक हिंदी तो भारत की राष्ट्रभाषा होकर रहेगी।

यही नहीं। अपने आप को हीन समझने के भाव हम यदि एक क्षण के लिये छोड़ सकें, यदि हम देवनागरी लिपि की वैज्ञानिकता पर दृष्टि डालें, यदि हम जान लें कि भारत की तीसकरोड़ में से पचीस करोड़ जनता हिंदी अथवा उससे संबद्ध भाषाएं बोलती और लिखती है, तथा शेष ५ करोड़ का भी संस्कृत द्वारा उससे स्पष्ट सम्बन्ध है, यदि हम यह भी जान लें कि संस्कृत और फ़ारसी में, तथा संस्कृत और ग्रीक-लैटिन में मूल सम्बन्ध रहा है, और अन्त में यदि हम यह न भूलें कि जापान, चीन, बरमा, लंका आदि के सत्तर करोड़ निवासी बौद्ध संस्कृति के कारण हमारे बहुत निकटस्थ हैं, तो हम देखेंगे कि हमें एक माप्य समय के भीतर हिन्दीभाषा तथा नागरी लिपि को सारी पृथिवी की अन्तर-

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

राष्ट्रीय भाषा तथा लिपि बनाने का स्वप्न देखने का अधिकार है।

प्रस्तुत पुस्तक की बिक्री की कुल आय हिन्दी सभा की होगी। जानबूझ कर प्रत्येक पृष्ठ में एक ही कालम रक्खा गया है, जिसमें आवश्यकता पड़ने पर पर्यायों में परिवर्त्तन इत्यादि लिखने की जगह रह जाय।

नवलबिहारी मिश्र
मंत्री, हिन्दी सभा

सीतापुर
१०—१२—४७

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Abadi—बस्ती, वसति
Abandon—स्वत्व-त्याग
Abandoning (of infants)—शिशु-अपत्याग
Abatement of suit—वादसमाप्ति
Abdomen—उदर
Abduction—अपहरण
Abetment—दुरुत्साहन
Abettor—दुरुत्साहक
Abeyance—निर्णयापेक्ष्य स्थिति
Abortion—गर्भस्राव
Abortion, accidental—गर्भस्राव, आकस्मिक
Abortion, criminal—गर्भस्राव, दंडनीय
Abortion, induced—गर्भस्राव, कृत्रिम
Abortion, justifiable—गर्भस्राव, वैध
Abortionist—गर्भस्रावक
Abrasion—त्वक्छेद
Abrogation—निरसन
Abscond—अपक्रमण करना
Absent—अनुपस्थित
Absolute—पूर्ण, अबाध
Absolve—मुक्त करना
Abstract—सार, सारांश
Abuttals—चतुःसीमा
Accede—स्वीकार करना
A cceptance—स्वीकृति

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Access–प्रवेश, पहुँच
Accessory–सहायक
Accident–आकस्मिक दुर्घटना, संयोग
Accidental– आकस्मिक
Accomplice–पाप सहाय, अनुषंगी
Account–लेखा, गणना, अभिगणन, खाता
Account-bookबहीखाता
Accretion–भूसंवर्द्धन
Accrue–वृद्धि, उत्पन्न होना
Accumulation–संचय
Accusation–अभियोजन
Accused–अभियुक्त
Acid–अम्ल
Acid, corrosive–विलयक, अम्ल
Acid, mineral–खनिज, अम्ल
Acid, organic–जैव, अम्ल
Acid, strong–तीव्र, अम्ल
Acknowledge–स्वीकार करना
Acknowledgement–प्राप्ति-स्वीकार
Acquire–प्राप्त करना
Acquiscence–सहमति, मौन सम्मति
Acquisition–प्राप्ति
Acquit-दोष-मुक्त करना
Acquittalदोष-मुक्ति
Acre–एकड़ (भूमाप)

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Act–विधान, कार्य

Action–कार्य, अभियोग

Action, cause of–वादहेतु

Actionable claim–वादयोग्य स्वयाचन

Actionable wrong–वादयोग्य अपकार

Active–सक्रिय

Active confidence स्वभाव–सिद्ध विश्वास

Actual वास्तविक

Additional pleas–अतिरिक्त कथन

Adduce–प्रस्तुत करना

Adequate–पर्याप्त

Adjacent–निकटस्थ

Adjective Law–गौण विधान, पूरक विधान

Adjoining–समीपवर्ती

Adjournment–स्थगित करना, स्थगन

Adjudge–निर्णय करना

Adjustment–समाधान

Administer, oath–शपथ संयोजन

Administration–शासन प्रबंध, संपत्ति प्रबंध

Administrator–शासन प्रबंधक

Admissible ग्राह्य

Admissibility of evidence–साक्ष्य ग्राह्यता

Admission–स्वीकरण

Admitted–स्वीकृत

Admonition–भर्त्सना, चेतावनी

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Adoption–दत्तक ग्रहण
Adult–प्रौढ़, वयस्क
Adulteration–अपमिश्रण
Adultery–पर-पत्नी-व्यभिचार, पर-स्त्री-गमन
Advalorem–मूल्यानुसार
Advance–अग्रिम
Advantage–सुविधा
Adverse–विरुद्ध
Adverse party–विरोधी पक्ष, विपक्ष
Adverse possession–विरुद्धाधिकार
Advertisement–विज्ञापन
Advice–परामर्श
Affidavit–शपथ-पत्र
Affiliation–अनौरस-निर्वाह-दायित्व
Affinity–आत्मीयता
Affirmative–स्वीकारात्मक
Affirmation–धर्माधीन कथन
Affray–द्वंद्व
Age–आयु
Age, viable–जीवनीय आयु
Agent–प्रतिनिधि, अढ़तिया
Aggravate–गुरुतर करना
Aggrieved–दुखित, असंतुष्ट
Aggregate–एकत्रित
Agnate–सगोत्र

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Agreement—स्वीकार पत्र
Agricultural holding—कृषि संपत्ति
Agriculture—कृषि
Agriculturist—कृषि-जीवी
Alias—उपनाम
Alibi—अन्यत्र उपस्थिति
Alien—विदेशीय
Alienate—हस्तांतरण करना, स्वत्वार्पण
Alienation—स्वत्व हस्तांतरण
Alkali—क्षार
Allegation—कथन
Alluvial land—कछार भूमि
Alternative—वैकल्पिक, विकल्प
Amalgamation—एकीकरण
Ambassador—राजदूत
Ambiguous—उभयार्थक
Amend—संशोधित करना
Amendment—संशोधन
Amentia—वालिशता
Amnesty—क्षमाघोषणा
Amount—परिमाण
Amount of rent, annually payable—वार्षिक कर, अथवा किराया
Analysis—विश्लेषण
Anarchy—अराजकता

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Ancestor–पूर्वज
Ancestral property–पैत्रिक संपत्ति
Ancient–प्राचीन
Animus–प्रेरक भाव
Annoyance–खीझ, उद्वेजन
Annual–वार्षिक
Annul–निरसन करना
Anonymous–नामरहित
Antecedents–पूर्ववृत्त
Anterior–सम्मुख पृष्ठ
Anticipation–प्रत्याशा
Anus–गुदद्वार
Apology–क्षमा याचना
Apoplexy–पक्षाघात
Apparant–प्रकट
Appeal–पुनर्विचार प्रार्थना
Appear–समक्षागम, उपस्थित होना
Appearance–उपस्थिति
Appellant–पुनर्विचार-प्रार्थी
Appellate Court–पुनर्विचार-न्यायालय
Applicable–प्रयोज्य
Applicant–प्रार्थी
Appointment–नियुक्ति
Apportionment–सानुपात विभाजन
Apprehension–शंका, बंदीकरण

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Apprentice–पदशिक्षार्थी
Appropriation–उपयोग
Approver–क्षमाप्राप्त साक्षी
Appurtenance–आनुषंगिक पदार्थ, उपांग
Arable–खेती के योग्य
Arbitrary–स्वेच्छाचारी
Arbitration–माध्यस्थ्य, पंचायत
Arbitrator–मध्यस्थ, पंच
Area–क्षेत्रफल
Areola–स्तनमंडल
Argue–विवाद करना
Armed–सशस्त्र
Arms Act–शस्त्र-विधान
Army Act–सेनाविधान,सैन्यविधान
Arrears–अवशेष
Arrest–बंदीकरना, निरोध, निग्रह
Arsenic–संखिया
Arson–क्षति कारक दाह
Articles of association–संघ-नियम
Ascendants–पूर्वज
Asphyxia–श्वास निरोध
Assault–प्रहार, आक्रमण
Assembly–मंडल
Assent–सहमति
Assertion–प्रतिपादन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Assess-कर-निर्धारण करना
Assessment-कर निर्धारण
Assessor-न्याय सहकारी, परामर्शदाता
Assets-रिक्थ
Assign-समर्पण निर्देश करना
Assignee-समर्पण निर्देश ग्रहीता
Assignor-समर्पक
Assumption-ग्रहण
Attachment-आसेध
Attainment of majority-वयस्कत्व प्राप्ति
Attempt-प्रयत्न,कुप्रयत्न
Attestation-प्रमाणीकरण
Attested-प्रमाणीकृत
Attesting witness-प्रमाणित करने वाला साक्षी
Auction-घोषविक्रय
Auction purchaser-घोषविक्रय-क्रेता
Audit-आय-व्यय-निरीक्षण
Authorised-अधिकृत
Authority-अधिकार-शक्ति, अधिकारी
Author of the trust-न्यास निर्माता
Average-मध्यमान
Award-मध्यस्थ निर्णय
Bad debt-अप्राप्यऋण, बट्टे खाते का धन
Bad livelihood-अपजीविका
Bail-प्रतिभूकरण (क्रि०) प्रतिभू (सं०)

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Bail (released on)–प्रतिभू-मुक्त, प्रतिभूत

Bailable–प्रतिभाव्य, प्रतिभूति योग्य

Bail bond–प्रतिभू-पत्र

Bailee–निक्षेप ग्रहीता

Bailment–निक्षेप

Bailor–निक्षेपी

Balance–शेष

Balance sheet–आयव्यय-विवरण पत्र

Bankrupt–ऋणशोधनाक्षम

Bar–अभिभाषक संघ

Bar council–अभिभाषक सभा

Bar to further suit–भावीवाद का निषेध

Barred by limitation–अत्यवधि

Barter–वस्तु विनिमय

Basis–आधार

Bastard–कौलटेय, जारज, विजात

Belief–विश्वास

Below par बट्टे से

Benami–अनाख्यात

Bench–न्यायाधीश-वर्ग

Beneficial enjoyment and interest–हितकरभोग तथा हिताधिकार

Benificiary–हिताधिकारी, उपकृत

Benefit–लाभ, हित

Bequeath–उत्तरदान करना

Bestiality–पशुशीलता

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Bet-जुआ
Betrothal-सगाई
Bid-मूल्योद्घोष
Bigamy-द्विपत्नी करण
Bilateral Contract-परस्पर वाक् निश्चय
Bill-पत्र, लेख, हुंडी
Bill of exchange-विनिमयपत्र
Binding-पालनीय
Bladder-वस्ति
Blank cheque-कोरी हुंडी
Blister-त्वक्स्फोट
Blood-रक्त
Blood, arterial-धमनीय रक्त
Blood, corpuscles-रक्ताणु
Blood, menstrual-रज
Blood, venous-शिरारक्त
Blunt weapon-धारहीन अस्त्र
Board of revenue-राजस्व समिति
Bonafides-सद्भावना
Bond-प्रतिज्ञालेख्य
Bone-अस्थि
Bone ossification अस्थिसात्करण
Bonus-लाभांश
Boundary pillar-सीमास्तम्भ
Brain-मस्तिष्क

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Brain compression–मस्तिष्क-संपीडन
Brain concussion–मस्तिष्क-संक्षोभ
Brain contusion–मस्तिष्क-मर्दन
Brain laceration मस्तिष्क-निर्भेद
Breach–भंग
Breach of contract–वाक्-निश्चय-भंग, अनुबंध-भंग
Breach of peace-शांतिभंग
Breach of trust-निक्षेप-भंग
Bribery-उत्कोच, उपायन, घूस
Brief-विवाद-पक्ष
Broker–सत्री
Brothel–वेश्यालय, कुट्टनीगृह
Bruise–पिचन
Bruise, accidental–आकस्मिक
Bruise, antemortem–मरणपूर्व
Bruise, postmortem–मरणोत्तर
Buoyancy–प्लवनशीलता
Burden of proof-प्रमाणभार
Burglier–संधिचौर
Burglary–संधि चौर्य, अभिहार
Business–कारबार
Bye-election–उपनिर्वाचन
Bye-laws उपनियम
Calamities–दैवीप्रकोप
Calculate–गणना करना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Calendar year–आंग्ल वर्ष
Camera meeting–कक्ष समिति
Canal–कुल्या, नहर
Cancellation–अपाकरण
Candidate–प्रत्याशी, पदाभिलाषी
Capacity–क्षमा, सामर्थ्य
Capita distribution–समान वितरण
Capital–पूंजी
Capital punishment–प्राणदंड
Carrier–वाहक
Cartilage–उपास्थि
Case–अभियोग
Casual–आकस्मिक
Catalogue–सूचीपत्र
Cattle lifting–पशुअपहरण
Cause–कारण, प्रयोजन
Cause of action–विवाद-कारण
Cause, just–सत्प्रयोजन
Censure–निंदा
Census–जनगणना
Certificate–प्रमाणपत्र
Certified copy–प्रमाणीकृत प्रतिलिपि
Cess–विशेषकर
Challan–प्रेषण
Charge–अभियोग

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Charge sheet–अभियोग–पत्र

Charges–अवन्यास

Charities (public)–सार्वजनिक दान

Chart–रेखा-पत्र

Cheat–प्रतारण, धूर्त, धूर्तता करना

Chemical examiner–रसायन परीक्षक

Chief court–प्रधान न्यायालय

Child marriage restraint act–बालविवाह निरोध-विधान

Cicatrix–रूढ़क्षत

Circle rate–मंडल प्रमाण

Circular–परिचालित पत्र

Circulate–परिचालित करना

Circumstance–परिस्थिति

Circumstantial–यथास्थित

Circumvention–प्रवंचना

Cite–उद्धरण करना

Citizen–नागरिक

Citizenship–नागरिकता

Civil court–नागरिक न्यायालय

Civil law–नागरिक विधान

Civil list–अधिकारियों की सूची

Civil procedure code–नागरिक-विधान-सरणि-संहिता

Civil responsibility–नागरिक दायित्व

Civil suit–नागरिक वाद

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Civil war–गृहयुद्ध
Claim–स्वयाचन
Claimant–स्वयाचक
Class–वर्ग
Classification–वर्गीकरण
Clause–पद
Client–पक्ष्य, व्यवहारी
Clitoris–भगांकुर
Clog on redemption–मोक्षण प्रतिरोध
Closure–विवादांत
Club–गोष्ठी
Clue–सूत्र
Co-accused–सहअपराधी
Coalition–सहयोग
Code–सरणि-संहिता
Codicil–मृत्यु-उपपत्र
Coertion–निग्रह
Co-executor–सहनिष्पादक
Cogent–निश्चयात्मक
Cognates–भिन्नगोत्र
Cognizable–अनुसंधेय
Cohabitation–सहवास
Coin–मुद्रा
Collateral–आनुषंगिक
Collusion–कूट-संवेद, कपट मंत्रणा

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Come into force—प्रयोग में आना
Commentary—टीका, भाष्य
Commission—नियुक्ताधिकारी
Commit for trial—विचारार्थ प्रेषण
Commitment—प्रेषण
Commodity—पण्य
Common intent—सम्मिलित अभिप्राय
Communal—सांप्रदायिक
Communication—संवहन
Commutation—(कर) परिवर्तन, परिणति
Company—श्रेणी, व्यापार समिति
Compare—तुलना करना
Compatible—अविरुद्ध
Compel—बाध्यकरना
Compensation—क्षतिपूर्ति
Compete—प्रतियोगिता करना
Competent authority—सामर्थ्याधिकार
Competent court—समर्थ न्यायालय
Complainant—अभियोक्ता
Complaint—अभियोग
Compliance—पालन
Compound—संधि करना
Compound interest—चक्रवृद्धि
Compoundable—संधेय
Compromise—सामोपचार

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Compulsory—अनिवार्य
Computation—गणना
Communications—संवाद
Communications, privileged—अधिकार-विशिष्ट संवाद
साधिकार संवाद
Communications professional—वृत्ति सम्बन्धी संवाद
Concealment of crime—अपराध-प्रच्छादन, अपराध-गोपन
Conciliation—विरोध-शमन
Conclusive proof—अखंड्य प्रमाण
Concubine—उपस्त्री
Concurrent judgment—सम्मतिपूर्व निर्णय
Concurrent sentence—सहचारी दंड, युगपद् दंड
Concurrent jurisdiction—सहाधिकार-क्षेत्र
Condemn—दंड देना, निंदा करना
Condition—अभिसंधि, प्रतिबंध, दशा
Condition precedent—पूर्व निर्दिष्ट अभिसंधि
Conditional sale—सप्रतिबंध विक्रय
Conditional transfer—प्रातिबंधिक परावर्तन
Conduct—आचरण, परिचालन करना
Confidential—गोपनीय
Confinement—अवरोध, प्रसवकाल
Confess—अपराध अंगीकार करना
Confessionअपराध अंगीकरण
Confession, to extort—बलात् अपराध अंगीकार कराना
Confession, to retract—अपराध स्वीकृति प्रत्याख्यान

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Confiscation–निःस्वीकरण,राजापहरण, राजसात् करण
Conflicting–परस्पर विरोधी
Confusion–संभ्रम, अस्तव्यस्तता
Congenital disease–जन्मज रोग
Conjugal–वैवाहिक
Connivance–अक्षिसंकोचन
Consanguine brothers–वैमात्र भाई
Consanguinity–सगोत्रता
Conscientious–विवेकयुक्त
Consecutive–क्रमानुगत
Consent–सहमति
Consent, age of–सहवास-सहमति-वय
Consent decree–सहमति-निर्णय
Consequential relief–परिणामी उपशम
Consideration–हेतु, प्रतिदान
Consignee–प्रतिग्रहीता
Consignor–प्रेषक
Consignment–प्रेषित वस्तु
Consistent–अनुरूप
Consolidation of land and suit–वाद अथवा भौम्य-समाहरण
Conspiracy–षड्यंत्र
Constituency–निर्वाचन क्षेत्र
Constitution–विधान
Constitutional–वैधानिक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Constructive–रचनात्मक, विधायक

Consultation–विमर्श

Consumer–उपभोक्ता

Contagious–स्पर्शज

Contemporaneous–समकालीन, युगपत्

Contempt–अपमान

Contest–प्रतिवाद

Context–प्रसंग

Contingent–आगंतुक व्यय, आपातिक व्यय

Contingent interest–सप्रतिबंध अधिकार

Contingent-contract–संयोगिक अनुबंध

Continuous running of time–तारतम्यावधि

Contraband–वर्जित

Contract–वाक्‌निश्चय, अनुबंध

Contract, grant–सम्पत्ति का वाक्‌निश्चय, अनुबंध

Contract, disposition of property–प्रदान तथा अन्य विन्याल (विनियोग)

Contradict–प्रातिकूल्य निदर्शन

Contradiction–प्रातिकूल्य

Contrary–विपरीत

Contravene–उल्लंघन करना

Contribution–अंशदान

Control–नियंत्रण

Controversy–विवाद

Conversion–धर्म-परिवर्तन, परिवर्त्तन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Convict–अपराधी ठहराना, अपराधी
Conviction–अपराध-सिद्धि
Co–operative society–सहकारी समिति
Co–owner–सहस्वामी
Co–parceners–संसृष्ट
Co–partnership–सहभागित्व
Co–plaintiff–सहवादी
Copy right–प्रकाशन-स्वामित्व
Corporal punishment–शारीरिक दंड
Corpse–शव
Correction slip–शुद्धि-पत्रक
Correspondence–पत्र-व्यवहार
Corroboration–समर्थन, पुष्टि
Corroborative evidene–समर्थक साक्ष्य
Corrupt practices–भ्रष्टाचरण
Co–security–सह-प्रतिभू
Co-sharer–सह-भागी
Cost–मूल्य, व्यय
Co–tenant–सह-कृषक
Counterfeiting coins–कपट-मुद्रा-करण
Counter foil–दूसरी प्रति
Course of business–व्यापार-व्यवहार-क्रम
Court–न्यायालय
Court, chief–प्रधान-न्यायालय
Court fee–न्यायशुल्क

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Court, high—उच्च न्यायालय
Court martial—सैनिक-न्यायालय
Court of arbitration—पंच-न्यायालय
Court of first instance—प्राथमिक न्यायालय
Court of sessions—विशिष्ट-, सत्र-न्यायालय
Court of wards act—रक्ष्य-समिति-विधान
Covenant—प्रतिश्रुति
Cranium—कपाल
Credit—साख, उधार
Creditor—उत्तमर्ण
Crime—अपराध
Criminal—सापराध, अपराध सम्बन्धी, अपराधी
Criminal breach of trust—सापराध-विश्वास-घात, दंडनीय विश्वासघात
Criminal conspiracy—सापराध षड्यंत्र
Criminal court—दंड-न्यायालय
Criminal force—सापराध-बलप्रयोग
Criminal intimidation—सापराध भय-प्रदर्शन
Criminal law—दंड-विधान
Criminal misappropriation—सापराध दुरुपयोग
Criminal procedure code—दंडविधान-सरणि-संहिता
Criminal trespass—सापराध अतिक्रम
Criminal trial—दंड-विचार
Criminal tribe—अपराधशील जाति
Cross-decree—प्रतिनिर्णय

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Cross-examine–परिप्रश्न करना

Culpable homicide, amounting to murder–
हत्यानुरूप दंडनीय नरवध

Culpable homicide, not amounting to murder–
हत्या प्रतिरूप दंडनीय नरवध

Culprit–दोषी

Cumulative–एकत्रित

Current–प्रचलित

Custody–कारानिरोध, संरक्षण

Custom–आचार, रीति

Customary easement–लौकिक सुखाधिकार

Cutis ansarina–हंसत्वचा

Dacoity–दुर्दस्युता, डकैती

Damage–क्षति, हानि

Damages–क्षति-पूर्ति

Danger–संकट, भय

Dangerous–संकट-जनक, भयप्रद

Data–आधार

Day-book–दैनन्दिनी

Dead body–शव

Dead-born–मृतजात

Deadlock–गति-अवरोध

Deadly–घातक

Dealings–व्यवहार, लेनदेन

Death–मृत्यु

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Debarred–निराकृत

Debenture–दीर्घकालीन ऋण-पत्र

Debit–नामे बाकी

Debt–ऋण

Debtor–ऋणी, अधमर्ण

Debuttor property–देवोत्तर-सम्पत्ति

Deceased–स्वर्गवासी, मृत

Deceit–प्रवंचना

Decennial settlement–दशवार्षिक प्रबंध

Decision–निर्णय

Decision, pending the–निर्णय होने तक

Declaration–घोषणा, ज्ञापन

Declaratory suit–स्वत्व-ज्ञापक वाद, अधिकार-घोषक-वाद

Decompsition–विगलन

Decree–निर्णय, निर्णय करना

Decree-holder–निर्णय-ग्रहीता

Decree, preliminary–प्रारंभिक निर्णय

Dedicate–समर्पित-करना

Deduction–कमी

Deed–लेख

Deem–समझना

De facto–वास्तव में

Defamation–मानहानि

Defame–मानहानि करना

Defeat–निष्फल करना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Defect–दोष
Defence–प्रतिवाद
Defend–प्रतिवाद करना
Defendant–प्रतिवादी
Deferred dower–अप्रस्तुत यौतुक
Defiance–अवज्ञा
Deformity–वैरूप्य
Deformity, acquired–अधिगत वैरूप्य
Deformity, congenital–जन्मज वैरूप्य
Deficiency–कमी
Deficit–घटी, न्यूनता
Definition–परिभाषा
Defraud–कपट करना, धोका देना
De jure–नियमतः
Delay–विलम्ब
Delegate–व्यादिष्ट करना
Delegation–व्यादिष्ट प्रतिनिधि
Delerient poisons–भ्रामक विष
Delerium–भ्रान्तमति, चित्तभ्रम
Delerium tremens–सुराभ्रम
Delivery–प्रसव
Delusion–विभ्रम
Demand–मांग
Demarkation–सीमा-निर्द्धारण
Demeanour–व्यवहार, चेष्टा

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Dementia–निक्षेप
Demolish–विध्वंस करना, गिराना
Demurrage–विलम्ब–शुल्क
Denial, specific–विशिष्ट अस्वीकृति
De novo–पुनरारम्भ
Department–विभाग
Departmental order–वैभागिक आज्ञापत्र
Dependent–आश्रित
Deponent–कथयिता
Deposit–धरोहर
Deposition–कथन
Deprive–वंचित करना
Deputation–प्रतिनिधिवर्ग, शिष्ट-मंडल
Deputy–उप
Derive–प्राप्त करना
Descendant–वंशज
Descent–वंश
Deserving–पात्र
Design–बनावट
Designation–पद
Destination–निर्दिष्ट स्थान
Destruction–नाश
Details–विवरण
Detain–कारानिरोध करना
Detect–निरूपण

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Detective–गुप्तचर

Detention–कारा निरोध

Determinable–निरूप्य

Determination–निश्चय, निरूपण

Deterrent–निवारक

Development–संवर्द्धन

Device–युक्ति

Devolution–अवतरण

Diary–दैनंदिनी

Dictum–सिद्धान्त

Difference–अन्तर, भेद

Digest–सार

Direction–निर्देश

Directly–प्रत्यक्ष

Director–संचालक

Disability–अयोग्यता

Disappoint–निराश करना

Disarm–निःशस्त्र करना

Discharge–अपराध–निस्तार करना

Discharge or satisfaction of a decree–
निर्णय का विसर्जन अथवा उसकी सन्तुष्टि

Disciplinary–अनुशासनात्मक

Disclaim–अस्वीकार करना

Discontent–असंतोष

Discount–बट्टा, मिती कांटा

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Discretion–विवेक
Discretionary–विवेकाधीन
Discriminate–भेद करना
Discuss–तर्क करना
Disgraceful–अपयश-कारक
Dishonour–अपमानित करना
Disinherit–दायहीन करना
Dismiss–कार्य्य-विरत करना, निराकरण करना
Dismissal–कार्य्य-विरति, निराकरण
Disobedience–अवज्ञा
Disorder–अव्यवस्था
Disperse–विच्छिन्न करना, अथवा होना
Disposal–व्यवस्थापन
Dispossession–स्वत्वाधिकार-वंचन
Dispute–विवाद, झगड़ा
Disqualification–अयोग्यता
Dissent–असहमति, भिन्न मत
Dissolution–भंग, विच्छेद
Distillery–मद्य-निष्कर्ष-शाला, शुंडा
Distribution–वितरण
Disturbance–उपद्रव
Divorce–विवाह-विच्छेद
Doctrine–सिद्धान्त
Document–लेख पत्र
Documentary evidence–लिखित प्रमाण

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Domiciled—नागरिकता-प्राप्त
Dominant tenement—प्रधान स्थान
Donation—दान
Donee—प्रति-ग्रहीता
Donee, universal—सर्वस्व प्रतिग्रहीता
Donor—दाता
Dorsal—उपरि पृष्ठ
Doubtful debt—संदिग्ध ऋण
Dower—यौतुक
Draft—आलेख
Drowning—निमज्जन
Due—प्राप्य, लेना
Duely—यथा-विधि
Duration—अवधि
Duty—धर्म, कर्तव्य, कर
Duty, export—निर्यात कर
Duty, import—आयात कर
Duplicate—प्रतिलिपि, पुटीकरण
Dwelling house—निवास-स्थान, निवास-गृह
Dying-declaration—मृत्युकालीन प्रस्थापन
Earnest money—सत्यापन (बयाना)
Easement—भोगाधिकार
Easement, apparent—प्रत्यक्ष भोगाधिकार
Easement, continuous—सतत भोगाधिकार
Easement, customary—रूढ़िगत भोगाधिकार

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Easement, discontinuous–असतत भोगाधिकार
Easement, disturbance of–आवश्यक-सौविद्धि में विघ्न
Easement, negative–निषेधात्मक-भोगाधिकार
Easement, non-apparent–अप्रत्यक्ष भोगाधिकार
Easement, extinction of–आवश्यक सौविद्धि की समाप्ति
Easement of necessity–आवश्यक सौविद्धि
Easement, suspention of–आवश्यक सौविद्धि का स्थगन
Easement, permanent–स्थायी भोगाधिकार
Edition–संस्करण
Editor–संपादक
Education–शिक्षा
Educational–शिक्षा-संवन्धी
Efface–मिटाना
Effect–प्रभाव
Effects–संपत्ति
Effective–प्रभावोत्पादक
Effort–प्रयास
Ejectment–निष्कासन
Egress–निकास
Elapse–व्यतीत होना
Elder branch–ज्येष्ठ-शाखा
Election–निर्वाचन, अभिनिर्वाचन
Election, direct–प्रत्यक्ष निर्वाचन
Election expence–निर्वाचन-व्यय
Election, indirect–अप्रत्यक्ष-निर्वाचन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Election, invalid–अनियमित-निर्वाचन
Election objection–निर्वाचनापत्ति
Election petition–निर्वाचन-विचार-प्रार्थना-पत्र
Electoral roll–निर्वाचक-नामावली
Electorate–निर्वाचक-वृन्द
Eligible–उपयुक्त, योग्य
Elopement–व्यपसर्पण
Elucidate–स्पष्ट करना
Emancipation–मुक्ति
Embankment–बांध
Emasculation–पुंस्त्व हरण
Embarass–उद्विग्न करना, अड़चन डालना
Embezzle–हड़प जाना
Employ–नियुक्त करना
Employee–नियुक्त
Employer–नियोजक
Employer's liability–नियोजक-दायित्व
Employment–नियुक्ति
Enactment–विधायन
Enclosure–संवद्ध, घेरा
Encourage–उत्साहित करना
Encroach–अधिकारापहरण, आत्मसात्करण
Encumbered–ऋण-ग्रस्त
Encumbrance–भार
Endowment–वृत्तिदान

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Endorsement–प्रमोदन, प्रमाणी करण
Enforceable–वाध्य, प्रवर्तनीय
Enforcement of decree–निर्णय-प्रवर्तन अथवा निष्पादन
Enforcement of liability–दायित्व-प्रवर्तन अथवा निष्पादन
Enhance–वर्द्धन, वृद्धि करना
Enhancement of punishment–दण्ड-वर्द्धन
Enhancement of rent–कर-वर्द्धन
Enjoy–उपभोग करना
Enrol–सूचीबद्ध करना
Enquiry–जांच
Ensue–घटित होना
Entangle–उलझा देना
Enter–प्रवेश
Entertain–ग्रहण-करना
Entice–विलोभन
Entitled to–अधिकारी होना, करना
Entrust–निक्षेप करना
Entry–प्रवेश, लेखा
Entry in account books of public record–बही अथवा सार्वजनिक लेख-पत्र में उल्लेख
Epilepsy–अपस्मार
Epiphysis–संलग्नास्थि
Equilibrium–सन्तुलन
Equitable–सुनीतियुक्त
Equitable set off–समदर्शी प्रतिस्वत्व

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Equity–समदर्शी न्याय
Equity of redemption–वंधक-मोचनाधिकार
Erroneously–भूल से
Escheat–उत्तराधिकार-हीन संपत्ति
Essential–आवश्यक
Establish–स्थापित करना
Establishment–कर्मचारी वर्ग
Estate–संपत्ति
Estimate–अनुमिति करना, आंकना
Estoppel–पूर्वापेक्षित गत्यावरोध
Evade–टाल मटोल करना
Evasive denial–वक्रोत्तरीय अस्वीकृति
Evict–आधिपत्य-च्युत करना
Evidence–साक्ष्य
Evidence, cirumstantial–यथास्थित साक्ष्य
Evidence, direct–प्रत्यक्ष साक्ष्य
Evidence, hearsay–श्रुतानुश्रुत
Evidence, indirect–अप्रत्यक्ष साक्ष्य
Exact–यथार्थ
Exaction–आहरण
Examination-in-chief–मुख्य निवेदन-प्रश्न
Examine–आनिवेदन करना
Example–उदाहरण
Exceed–बढ़ जाना
Exception–अपवाद

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Exchange–विनिमय
Excise–उत्पादन कर
Excite–उत्तेजित करना
Exclusion–वर्जन
Exclusion of evidence–साक्ष्य का निराकरण
Execute–निष्पादन करना
Execution of a document–लेख-पत्र-लेखन
Executive–प्रवन्ध, कार्य्य कारिणी
Executor–निष्पादक
Exemplary–उदाहरणीय
Exempt–क्षमित
Exercise–प्रयोग करना
Exhumation–शवोत्खनन
Existing–विद्यमान
Ex office–पदानुसार
Exorbitant–अत्यधिक
Exonerate–भार हटाना
Exparte–एक पक्षीय
Expectation of life–अपेक्षित आयु
Expendient–उचित
Expert–विशेषज्ञ
Expire–समाप्त होना
Explanation–स्पष्टीकरण
Explicit–स्पष्ट
Explosive–विस्फोटक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Export—निर्यात

Express—व्यक्त

Exproprietary—स्वामित्व-च्युत

Expulsion—निष्कासन

Extenuate—कम करना

Extortion—बलात् ग्रहण

Extract—उद्धरण

Extradition—अपराधी-समर्पण

Extra-ordinary—असाधारण

Eye-witness—प्रत्यक्ष दर्शी, चाक्षुष-साक्षी

Fabricate—कपट रचना करना

Fabricated evidence—कूट साक्ष्य, कृत्रिम साक्ष्य

Face value—प्रत्यक्ष मूल्य

Fact—तथ्य

Fact, forming part of the same transaction—तथ्य जो एक ही व्यापार के अंग हैं

Fact-in-issue—निर्णेय तथ्य

Facts which are occasion, cause or effect of the fact in issue-तथ्य, जो निर्णेय तथ्य के प्रसंग, कारण अथवा कार्य्य हैं

Failure—असफलता

Fair—न्याय-संगत

Fallacy—भ्रान्ति

False—मिथ्या

False and frivolous—मिथ्या तथा तुच्छ

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

False entry–मिथ्या लेखा

False or vexatious claim or defence–
मिथ्या अथवा उद्वेग जनक स्वत्व-याचना, अथवा वादोत्तर

Family arrangement–पारिवारिक-प्रबंध

Family members–परिवार सदस्य

Famaily pedigree–वंश-वृक्ष, पारिवारिक वंशावली

Family usage–पारिवारिक कुलाचार

Fasli–कृषि-वर्ष

Fatal–घातक

Fault–त्रुटि

Favour–अनुग्रह, कृपा

Federation–संघ

Fee–शुल्क

Felony–आततायिता

Femur–जंघास्थि

Fetters–निगड़, बेड़ी

Fictitious–काल्पनिक, मिथ्या

Fiduciary–न्यासिक, विश्रब्ध

Field-book–क्षेत्र पुस्तक

Fight–कलह

Figures–अंक

File–संबद्ध पत्रावली, पत्र-संग्रह, पत्रावली

File–न्यस्त रहे

Final–अन्तिम

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Finance—अर्थशास्त्र
Fine—अर्थ-दण्ड
Finger print—अंगुलि-मुद्रा
Finger print bureau—अंगुलि-मुद्रा-अन्वेषणालय
Fire arms—आग्नेयास्त्र
Fire works—स्फुलिंग-क्रीडा
First aid—प्रारंभिक-चिकित्सा
First hearing—प्रथम प्रार्थनाश्रवण
First information report—प्रारंभिक अपराध सूचना
Fit—उचित
Fit of passion—आवेश
Fix—निश्चय करना
Fix a notice—सूचना समायोग
Flaccidity—शिथिलता
Flag—पताका
Flaw in title—अधिकार में त्रुटि
Flimsy—आधार हीन, निर्बल, निःसत्व
Floating capital—चल-पूँजी
Fluctuate—अस्थिर होना, उतार चढ़ाव होना
Fluctuation—अस्थिरता
Foetus—भ्रूण
Follow—अनुसरण करना
Forbid—वर्जन करना
Foreclosure—परिक्रय-प्रतिरोध
Foregone conclusion—पूर्व निश्चित-निष्कर्ष

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Foreign body–विजातीय
Foreign judgment–विदेशी निर्णय
Foresight–दूरदर्शिता
Forfeiture of bond–बन्धच्युति
Forfeit–अपहृत करना, राजसात् करना
Forgery–कूट लेख, कपट लेख
Forgive–क्षमा करना
Form–रूप, आदर्श पत्र
Forma pauperis–अकिंचन रूप
Formal–साधारण, सनियम
Formality–वाह्य उपकरण, उपचार
Forward–प्रवर्त्तित करना
Fracture–अस्थि-भंग
Fracture, compound–अस्थि-भंग, यौगिक
Fracture, simple–अस्थि-भंग, साधारण
Fraud–कपट, छल
Fraudulent transfer–सकपट हस्तान्तरण
Freehold–निःशुल्क भूम्यधिकार
Free will–इच्छास्वातंत्र्य
Frivolous–तुच्छ
From generation to generation–परंपरा गत
From sons to grand son–पुत्र से पौत्र को
Fruitless–निष्फल
Fugitive–पलायित, कांदिशीक
Full bench–पूर्ण न्यायालय

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Funds—कोष, निधि
Fundamental—मौलिक
Funeral—अंत्येष्टि
Furnish—प्रस्तुत करना
Furtherance—अग्रसर करना
Futile—व्यर्थ
Future—भविष्य
Gain—लाभ
Gain, wrongful—अपलाभ
Gallows—मृत्यु-पट्ट, मृत्यु-दोल
Gamble—द्यूत-क्रीड़ा
Gambler—द्यूत-प्रिय
Gambling—द्यूत
Game—आखेट
Game laws—आखेट-विधान
Game licence—आखेट-स्वीकृति
Gaming house—द्यूत गृह
Gaming instruments—द्यूतोपकरण
Gang of goondas and robbers—गुण्डा तथा दस्यु-समूह
Gaol—कारा
Gaoler—काराधिकारी
Garnishee—ऋण-ऋणी
Garnishee order—ऋण-ऋणी-आदेश
Gavel kind—पुत्र-उत्तराधिकार

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Gazette–शासन-विज्ञप्ति-पत्र
Gazetted–शासन-विज्ञप्त
Gazetted officer–शासन विज्ञप्त अधिकारी
Gender–लिंग
Genealogy–वंशावली
Genealogical table–वंश-वृक्ष
General–सामान्य
General acceptance–सामान्य स्वीकृति
General agent–व्यापक-प्रतिनिधि
General assignment–सामान्य स्वत्वार्पण
General character–सामान्य-स्वरूप
General clauses act–सामान्यधारा-विधान
General control–सामान्य नियंत्रण, नियमन
General custon.–सामान्य रीति
General issueसामान्य निर्णेय तथ्य
General meeting–सार्वजनिक सभा
General partnership–सामान्य भागित्व
General proposal–सामान्य प्रस्ताव
General reputation लोक-प्रतिष्ठा
General terms–सामान्य निर्बंध
General verdict–सामान्य निर्णय
Generality–व्यापकता
Generation–संतति, पीढ़ी
Generation to generation–वंशानुक्रम
Genesis–मूल

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Genitals–जननेन्द्रिय
Genuine–यथार्थ
Genuineness–यथार्थता
Geographical–भौगोलिक
Gesture–संकेत, भावभंगी
Gift–दान, भेंट
Gift deed–दान-पत्र
Gift, onerous–दुर्वह दान
Gift of undivided property–अविभाजित संपत्ति का दान (उपहार)
Give in marriage–कन्या दान
Giving false evidence–असत्य-साक्ष्य देना
Glands ग्रंथियां
Glaring सुस्पष्ट
Go against–विरुद्ध होना
God child–धर्म-संतान
God father–धर्म-पिता
God mother–धर्म-माता
God son–धर्म-पुत्र
Going concern–प्रचलित (चालू) व्यापार
Golden age–स्वर्ण-युग
Golden currency–स्वर्ण-मुद्रा
Good–अच्छा, न्याययुक्त
Good behaviour सद्व्यवहार
Good character–सदाचरण

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Good condition–सुस्थिति
Good faith–सद्भावना
Goodness–सौजन्य
Goods–सामग्री, वस्तु
Good title-पूर्णाधिकार
Good will-सुख्याति, साख
Goose skin–हंसत्वचा
Govern–शासन करना
Governing body–शासिका परिषद्
Government–शासन–सत्ता
Government advocate–राज-पक्ष–अभिभाषक
Government land–सरकारी भूमि, राजकीय भूमि
Government of India–भारत–सरकार
Government orders–राज्यादेश
Government pleader–राज–पक्ष समर्थक
Government promissory notes–राजकीय,सरकारी प्रश्रव–पत्र
Government property–सरकारी संपत्ति
Government provident fund–सरकारी पूर्वोपायिक निधि
Government regulations–राज्य-नियम
Government revenue–राजस्व
Grace, days of–क्षम्यावधि
Grade–श्रेणी
Grant–प्रदान, प्रदान करना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Grant of certificate–प्रमाण–पत्र देना
Grantee–पुरस्कृत
Grantor–पुरस्कारक
Grant, rent-free–कर-मुक्त प्रदान
Gratification–परितोषण
Gratification, illegal–अवैध परितोषण
Gratuitious assumption–अकारण-स्वीकरण
Gratuity–वृत्ति, पुरस्कार
Grave–गंभीर
Grave yard–चैत्यस्थान
Graze–चरना, चराना
Grievance–दुःख, कष्ट-मूल
Grievous hurt–कठिन-आघात
Gross–सम्पूर्ण
Gross income–सम्पूर्ण आय
Gross misconduct–घोर दुर्व्यवहार
Gross negligence–दुरुपेक्षा
Gross produce–सम्पूर्ण उत्पत्ति
Gross rent–सम्पूर्ण कर
Gross weight–सम्पूर्ण भार.
Ground–भूमि, कारण
Grounds of appeal–पुनर्विचार के कारण, आधार
Grounds of claim–स्वयाचन के आधार
Groundless–निराधार
Growing crops–उन्नतिशील-शस्य

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Guarantee–संरक्षण
Guarantee, absolute–पूर्ण संरक्षण
Guarantee fund–संरक्षण–निधि
Guarantee insurance–बीमा-संरक्षण
Guarantee, limited–सीमित संरक्षण
Guaranteed–संरक्षित
Guaranteed stock–संरक्षित-सम्भार
Guard–रक्षक, रक्षा करना
Guardian–संरक्षक
Guardian-ad-litem–प्रतिवादार्थ-संरक्षक
Guardian and wards act–संरक्षक-संरक्षित-विधान
Guardian, legal–वैध संरक्षक
Guardian natural–स्वाभाविक–संरक्षक
Guardianship–संरक्षकता
Guide–मार्ग-दर्शक
Guilt–अपराध
Guilty–अपराधी
Guilty, plead–अपराध-स्वीकार
Gun–बंदूक
Gunfire–बंदूक संचालन
Gunpowder–बारूद
Gunshot–छर्रा
Gunshot wound–छर्रे का क्षत
Habit–अभ्यास
Habitable–निवास योग्य

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Habitation–निवास, वासस्थान
Habitual–स्वभावज, स्वाभाविक
Habitual drunkard–स्वाभाविक मद्यसेवी
Habitual offender–स्वाभाविक अपराधी
Habitual thief–स्वाभाविक चोर
Half blood–भिन्न-गर्भ
Half brother–वैमात्र
Half sister–वैमात्री
Hallucination–विभ्रम
Handcuff–हस्तनिगड़
Handwriting–हस्तलिपि
Hang–फांसी देना
Hangman–वधिक
Harass क्लेश देना
Harbour–आश्रय देना
Harbouring of offenders–अपराधियों को आश्रय देना
Hardened criminal–दृढ़ अपराधी
Hard labour–कठोर दण्ड
Harm–क्षति
Harmony–ऐक्य
Hatred–घृणा
Hazardous–संकटमय
Head–प्रधान
Head arbitrator–प्रधान मध्यस्थ
Headings–शीर्षक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Head of the office–कार्यालय-अधिकारी
Head of the village–ग्रामणी
Headman–प्रधान व्यक्ति
Headnote–शीर्षक
Headquarters–प्रधान निवास स्थान
Heads–शीर्ष
Health officer–स्वास्थ्य-विभागाधिकारी
Heap–राशि
Hearing–आकर्णन (सुनवाई)
Hearsay–श्रुत-अनुश्रुत
Heart–हृदय
Heart chambers–हृदय-प्रकोष्ठ
Heart rupture–हृदय-भेदन
Heat of passion–उत्तेजना
Hebephrenia–अकर्मण्योन्माद
Heinous–घोर
Heinous offence–गर्ह्य, घोर अपराध
Heir–रिक्थी, रिक्थ-भोगी
Heir apparent–युवराज, प्रत्यक्ष उत्तराधिकारी
Heir expectant–प्रत्याशित उत्तराधिकारी
Heirless–दायाद-शून्य, दायादहीन
Heir of the line–वंशक्रमोत्पन्न उत्तराधिकारी
Heir presumptive–अनुमानित उत्तराधिकारी
Heirship–उत्तराधिकारित्व
Hereditary–वंश-परम्परागत, आनुवंशिक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Hereditary cultivators–वंशानुगत कृषक
Hereditary diseases-वंशानुगत व्याधि, संचारी रोग
Hereditary office–वंशानुगत-अधिकार
Hereditary servant–मौल, मूलभृत्य
Hereditary succession–क्रमागतत्व
Hereditary tenure-वंशपरम्परा
Heretage–दाय, पैतृकधन, उत्तराधिकारी
Hesitate–संकोच करना
High–उच्च
High court–उच्च न्यायालय
High court decisions–उच्च न्यायालय-निर्णयन
Highest bidder-सर्वोच्च धोष-क्रेता
Highhanded–उद्धत
Highhandedness–औद्धत्य
High officials–उच्चाधिकारी
High treason-घोर राजद्रोह
Highway robbery–बटमारी
Hinder–बाधा डालना
Hinderance–बाधा
Hindu law हिन्दुविधान
Hindu divided family–हिन्दु विभक्त-कुटुम्ब
Hindu undivided family–हिन्दु अविभक्त-कुटुम्ब
Hint–संकेत, इंगित
Hire–भाड़ा, परिक्रयण
Hireling–भतक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Hoarding and profiteering act-अपराशीकरण तथा अपलाभ-विधान

Holding-कृषि अधिकारित्व, कृषि स्वामित्व

Holding over-कालातिक्रमण

Holidays-पर्वावकाश

Holographic will-स्वलिखित मृत्यु पत्र

Homicide mania-नरवधोन्माद

Homicide-नर-वध

Homicide by misadventure-दैवात् वध

Homicide culpable-दंडनीय नर-हत्या

Homicide in self-defence-आत्म-रक्षार्थ-वध

Homicide justifiable-न्यायोचित वध

Honest belief-प्रांजल विश्वास

Honesty-प्रांजल्य

Honour-सम्मान

Honourable-सम्माननीय

Honorary-अवैतनिक

Honorary magistrate-प्रशस्य-, अवैतनिक न्यायाधिकारी

Honorary munsif प्रशस्य-, अवैतनिक निर्णायक

Honourably acquitted-मान पूर्वक मुक्त

Hostage-बन्धन

Hostile-विरोधी

Hostile witness-विरोधी साक्षी

Hours of business-व्यापार-काल, व्यवसाय-समय

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

House–गृह, आवास
House breaker–सन्धि-चौर
House search–गृह-पर्यवेक्षण
House trespass–अनधिकार-गृह-प्रवेश, गृहातिक्रम
Human body–मानव-शरीर
Humiliation–अपमान
Hunt–मृगया
Hurt–अघात, चोट
Hurt, grievous–दुःसह आघात
Hurt, simple–साधारण आघात
Hymen–योनिच्छद
Hypostasis–अधःस्थिति
Hypothecate–परिणत करना
Hypothesis–कल्पना
Idea–विचार
Identification–समीकरण, अनन्यीकरण
Identify–समीकरण करना
Identity–अनन्यता
Ideology–विचार धारा
Idiocy–जाड्य
Idiot–जड़, मूढ़
Ignominy–अपकीर्ति
Ignorance–अज्ञता, अनभिज्ञता
Ignorance, plead–अज्ञता-प्रावेदन, अनभिज्ञता-प्रावेदन
Ignore-उपेक्षा करना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Ill–अस्वस्थ

Ill fame–अयश

Ill gotten–अन्यायार्जित

Ill use–दुरुपयोग

Ill will–द्वेष

Illegal–अवैध

Illegal contract–अवैध अनुबंध अथवा वाक् निश्चय

Illegal dealing–अवैध व्यवहार

Illegal evidence–अवैध साक्ष्य

Illegal practices–अवैध आचरण

Illegal seizing–अवैधाहरण

Illegal transaction–अवैध व्यवहार

Illegitimacy–जारजत्व, वैजात्य

Illegitimate–जारज

Illicit–निषिद्ध

Illicit cohabitation अपसहवास

Illicit connections–अपसम्बन्ध

Illicit distillery–अवैध मद्यनिष्कर्ष-शाला, अवैध शुंडा

Illicit intercourse–व्यभिचार

Illusion–भ्रम

Illustrate–दृष्टान्त देना, स्पष्ट करना

Illustration–दृष्टान्त निदर्शन, स्पष्टी करना

Image–प्रतिरूप, प्रतिमा

Imaginary–काल्पनिक

Imbecile–जड़ बुद्धि

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Imbecility—मानसिक जड़ता
Imitate—अनुकरण करना
Immaterial—सारहीन
Immaterial averment—सारहीन कथन
Immaterial issue—सारहीन निर्णेय तथ्य
Immature—अपरिपक्व
Immediate—तत्काल
Immediate cause—तात्कालिक कारण
Immediate danger—तात्कालिक आशंका, आसन्न आशंका
Immediate death—तात्कालिक मृत्यु
Immediate delivery—तात्कालिक अर्पण
Immediate descent—व्यक्त अथवा अनुलोम वंशक्रमागतत्व
Immediate payment—तात्कालिक चुकौती
Immediate possession—तात्कालिक अधिकरण
Immemorial—पुरातन
Immemorial use—पुरातम उपयोग
Immigrant—आगत
Imminent danger—आसन्न आशंका
Immoral—अनैतिक, भ्रष्ट
Immoral purpose—अनैतिक उद्देश्य
Immoveable property—अचल-, स्थावर-संपत्ति
Immunity—राहित्य
Immutable—अपरिवर्तनीय, सनातन
Immutable law—सनातन नियम
Impair—ह्रासकरना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Impartial-निष्पक्ष
Impartiality-निष्पक्षता
Impartible-अविभाज्य
Impeach credict-प्रतिष्ठाभिशंसन
Impeachment-अभियोजन
Impede प्रतिबंध करना
Impending danger-आसन्न आशंका
Imperative-अनिवार्य
Imperfect-अपूर्ण
Imperfect ownership-अपूर्ण स्वामित्व
Imperfect partition-अपूर्ण विभाजन
Imperfect rights-अपूर्ण अधिकार
Imperfection-अपूर्णता
Imperial-राजकीय
Imperialism-साम्राज्यवाद
Imperium-अधिकार
Impersonation-छद्म
Impertinence-धृष्टता
Implead-सम्मिलित करना
Implements-उपकरण
Implements of husbandry-कृषि-उपकरण
Implicate-आलिप्त करना
Implicit-निर्विवाद
Implied-गर्भित, विवक्षित
Implied condition-गर्भित आधार, प्रतिबंध

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Implied confession–गर्भित अपराध-स्वीकृति
Implied consent–गर्भित स्वीकृति
Implied easement–गर्भित भोगाधिकार
Implied licence–गर्भित अनुमति-पत्र
Importation-आयात
Importer–देशान्तर क्रेता
Imports–आयात पदार्थ
Impose–आरोपण करना
Imposition आरोप
Impost-राज्य-भाग
Imposter–पाखंडी, छद्मवेशी
Impotence–नपुंसकता
Impound–शुल्कापवर्ति-शासन करना, गोष्ठ-निरोध करना
Impracticable–अव्यवहार्य
Impressed money–अग्रिम धन
Impressed stamp–मुद्रित चिटिका
Impression–प्रभाव, मुद्रा
Impression, first–प्रथम प्रभाव, प्रथम मुद्रा
Imprison–बंदी करना
Imprisonment–कारावास, बंदीकरण
Imprisonment for debt–ऋणार्थ कारावास
Imprisonment for life–आजन्म कारावास
Imprisonment, rigorous–कठोर कारावास
Imprisonment, simple–सामान्य कारावास
Imprisonment, solitary–एकान्त कारावास

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Improbable—असंभाव्य
Improper—अनुचित
Improper influence—अनुचित प्रभाव
Improve—सुधार करना, उन्नति करना
Improved land—परिष्कृतभूमि
Improper method—अनुचित पद्धति
Improvement—सुधार, उन्नति
Imputation—दोषारोपण
Impute—दोषारोपण करना
Inability—असामर्थ्य, अयोग्यता
Inaccessible—अगम्य
In addition—के अतिरिक्त
Inadmissible—अग्राह्य
Inadvrtence—अनवधानता
Inalienable—अहस्तान्तरणीय
Inappropriate—अनुपयुक्त
In anticipation -पूर्वाशा पर
In anticipation of sanction—स्वीकृति की पूर्वाशा पर
Inauguration—उद्घाटन
Incapacity—अक्षमता
In camera—कक्षस्थ, गुप्त
Incendiary—दाहक
Incendiary shell—दाहक गोला
Incentive—उत्तेजन, प्रेरणा
Incest—अगम्यगमन, सगोत्र-व्यभिचार

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Incestuous adultary—सगोत्र-व्यभिचार
In chains—शृंखलाबद्ध, निगड़बद्ध
Incident—घटना, प्रसंग
Incidental—अकालिक, नैमित्तिक
Inclination—प्रवृत्ति
Include—सम्मिलित करना
Income tax—आयकर
Incompetency—अयोग्यता, असमर्थता
Incompent—अयोग्य, असमर्थ
Inconclusive—अनिर्णायक
Inconsistancy—असंगति
Inconsistent—असंगत
Incontestable—निर्विवाद
Incontinence—असंयम
Incontinent—असंयत
Incontrovertible—निर्विवाद
Inconvenience—असुविधा
Inconvertible currency—अविनिमेय मुद्रा
Incorporated—सम्मिलित
Incorporation—संस्थापन
Incredible—अविश्वसनीय
Incriminate—अपराध-संस्थापन
Incriminating circumstances—अपराध-संस्थापिनी परिस्थितियां
Inculpate—दोष लगाना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Incumbrance–ऋण-भार

Indebtedness–ऋणित्व, अधमर्णता

Indecency–अशिष्टता

Indecent and scandalous–अशिष्ट तथा परिवाद पूर्ण

Indecent exposure–अशिष्ट व्यक्तीकरण

Indecent publications–अशिष्ट प्रकाशन

Indefinite–अनिश्चित

Indemnity- क्षति-पूर्ति

Indenture–प्रतिज्ञा-पत्र

Independent–स्वतंत्र

Index–अनुक्रमणिका

Indictment–अभियोग

Indifferent–सामान्य, निरपेक्ष, तटस्थ, अव्यग्र

Indignity–अनादर

Indirect-अप्रत्यक्ष, असरल

Indirect confession–अप्रत्यक्ष दोष-स्वीकृति, अप्रत्यक्ष अपराध-स्वीकृति

Indirect contempt-अप्रत्यक्ष मान–हानि

Indirect evidence–अप्रत्यक्ष-साक्ष्य

Indirect tax–अप्रत्यक्ष कर, परोक्ष कर

Indispensible evidence–अनिवार्य साक्ष्य

Indisputable–निर्विवाद

Indistinct–अस्पष्ट

Indivinal–व्यक्ति

Indivisible–अविभाज्य

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Inducement, threat or promise–प्रोत्साहन, तर्जन अथवा वचन दान

Industry उद्योगधंधा

Ineligibility–अयोग्यता

Inequitable–न्यायविरुद्ध

Inevitable–अनिवार्य

In facto–तथ्यतः

Infamous–अयशस्वी

Infamous conduct–गर्ह्य आचरण

Infamy–अपकीर्ति

Infanticide–शिशु-हत्या

Infant school–बालशाला

Infection–संक्रमण

Inference–निष्कर्ष

Inference, necessary–आवश्यक निष्कर्ष

Inferior court–निम्न-न्यायालय

Infidel–नास्तिक

Inflammatary–उत्तेजक

Influence–प्रभाव

Inform–सूचना देना, चुगली करना

Informal–अयथाविध

Informant–सूचक

Information–सूचना

Informer–पिशुन, सूचक

Infringement–उल्लंघन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Ingenious–प्रवीण, चतुर
Ingenuity–प्रावीण्य, चातुर्य
Inherent right–जन्मज अधिकार
Inherit–उत्तराधिकार पाना
Inheritance–उत्तराधिकार, दाय
Inheritance law–दाय-विधि
Inheritance tax–दाय-कर
Inhibit–निषेध करना
Inhibition–निषेध
Inhuman–अमानुषिक
In issue–वादहेतु
Initials–आद्याक्षर, संक्षिप्त हस्ताक्षर
Initiate–प्रारंभ करना
Initiative–प्रेरणा
Injunction–निषेधाज्ञा
Injunction, mandatory–सादेश निषेधाज्ञा
Injunction, perpetual–स्थायी निषेधाज्ञा
Injunction, preventive–निरोधात्मक निषेधाज्ञा
Injunction, provisional–अल्पकालिक निषेधाज्ञा
Iujunction, temporary–अस्थायी निषेधाज्ञा
Injure–अहित करना
Injury–आघात
Injury, greivous–सांघातिक-, असामान्य-, आघात
Injury, simple–सामान्य आघात
Injustice–अन्याय

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Inland bill of exchange—स्वदेशी हुंडी
Innocent—निर्दोष
Inoperative—अकार्यसाधक
In order—व्यवस्थित, नियमानुकूल
In person—स्वयम्
Inquest—अपमृत्यु—विचारण
Inquiry into the offence—अपराधानुयोग
Inquisition—अनुयोग
Insane—विकृत-मस्तिष्क
Insanity—विक्षिप्तता
Insertion—उल्लेख, निवेशन
Insight—अंतर्दृष्टि
Insignificant—तुच्छ
Insist—आग्रह करना
Insolvency—ऋण—शोधनाक्षमता
Insolvent—ऋण-शोधनाक्षम
Inspect—निरीक्षण करना
Inspection—निरीक्षण
Inspection of documents—लेख पत्रों का निरीक्षण
Inspection of property—संपत्ति-निरीक्षण
Instalment—अंशाश
Instalment, by—अंशांशतः
Instantaneous— तात्कालिक
Instant death—तत्कालमृत्यु
Instigate—उद्यत करना, दुरुद्यत करना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Instigation–उद्यति, दुरुद्यति
Institute a suit–वाद प्रस्तुत करना
Instituted–प्रस्तुत
Institution–संस्था
Instruct–आदेश देना
Instrument–उपकरण
Instrument of title–स्वत्वोपकरण
Instrument of trust–निक्षेपकरण, न्यास-पत्र
Insult–अपमान
Insuperable objection–अलंघ्य आपत्ति
Insurance–बीमा
Insurance agent–बीमा-प्रतिनिधि
Insurance policy–बीमा-पत्र
Insured–बीमा किया हुआ
Insurgents–विद्रोही
Insurrection-विद्रोह
Intestine–अन्त्र
Intent– अभिप्राय, उद्देश्य
Intent, common–सम्मिलित अभिप्राय अथवा उद्देश्य
Intention, उद्देश्य, अभिप्राय
Intentionally साभिप्राय
Inter caste–अंतर्जातीय
Intercourse–व्यवहार, संभोग
Intersept–अंतरावरोध

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Interest–वृद्धि
Interest, lawful–वैध वृद्धि
Interfere–हस्तक्षेप करना
Interference–हस्त-क्षेप
Interlocutory order–मध्यवर्ती आज्ञा, अन्तरिम आज्ञा
Interim–अन्तरिम, मध्यवर्त्ती
Inter marraige–अंतर्जातीय विवाह
Inter meddling-पराधिकार-निरूपण
Intern–गति-सीमन
Internal affairs–आन्तरिक गतिविधियां
International–अंतर राष्ट्रीय
Interpleader suit–पारस्परिक विरोधवाद
Interpretation–व्याख्या
Interpreter–दुभाषिया, भाषाद्वयज्ञ
Interrogation–अभिप्रश्न
Interrogatories–लिखित प्रश्न
Interruption–विघ्न, व्याघात
Interval–विराम
Intervention–हस्त–क्षेप
Interview–समागम
Intestacy–अकृत-मृत्यु-लेखत्व
Intestate–अकृत मृत्यु-लेख
In the presence of–उपस्थिति में
Intimacy–घनिष्टता
Intimate–घनिष्ठ

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Intimation–सूचना
Intimidation–तर्जन
Intoxicant–मादक
Intoxicating drinks–मद्य
Intra vires–अधिकारान्तर्गत
Intrigue–षड्यन्त्र
Introduction–परिचय
Introductory–परिचयात्मक, प्रारंभिक
Intrusion–अनाहूत–प्रवेश, धृष्टागम
In totoपूर्णतया
Invalid–अवैध
Invalid adoption–अवैध दत्तकता
Invalidate–अवैधीकरण
Invasion–आक्रमण
Invent–आविष्करण
Invention–आविष्कार
Inventory-सूची
Invest–अधिकाराभूषित करना
Investigation–अनुसंधान
Investigation, criminal–अपराध अनुसंधान
Investigation, secret–गुप्त अनुसंधान
Invincible–अजेय
Invitation–आमन्त्रण
Invoice–बीजक
Involve–संश्लिष्ट करना, आलिप्त करना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

In writing—लिखित
Ipso facto—स्वयमेव
Irrational—अयुक्तिसिद्ध
Irrebuttable—अखंडनीय
Irrecoverable—असमाहार्य
Irredeemable—निर्मोच्य
Irregular—अनियमित
Irregular process—अनियमित अनुज्ञापत्र
Irregular proceedings—अनियमित, अनुष्ठान
Irregularities—अनियमितताएँ
Irrelevancy—असंगति
Irrelevant—असंगत
Irrepairable—असंशोधनीय
Irresistible—अप्रतिहत
Irresistible impulse—अप्रतिहत उद्वेग
Irrespective of—अनपेक्ष्य
Irrigation—सिंचन
Irrigation department—सिंचन विभाग
Issue—तथ्य
Issues—वादहेतु
Item—विषय, धारा
Jail—कारागृह
Jaw—हनु
Joinder of parties—पक्षसंयोजन
Joint electorate—संयुक्त-निर्वाचन-पद्धति

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Joint family—सम्मिलित कुटुम्ब
Joint heir—सम्मिलित उत्तराधिकारी
Joint interest संयुक्तस्वार्थ
Joint liability—संयुक्त दायित्व
Joint property—संयुक्तसंपत्ति
Joint session—संयुक्त अधिवेशन
Joint tenants—संयुक्त कृषक
Judge—न्यायाधीश
Judgment—निर्णयन
Judgment-creditor—निर्णय-ग्रहीता, निर्णीत ऋणदाता
Judgment-debtor—निर्णय-ऋणी, निर्णीत ऋणी
Judgment under appeal—पुनर्विचाराधीन निर्णयन
Judgeship न्यायाधीश-पद
Judicature—न्यायाधिकार
Judicial—न्याय संबंधी
Judicial act—न्याय-विधान
Judicial committee—न्यायसमिति
Judicial confession-न्यायसंमत अपराध-अंगीकरण
Judicial decision—न्यायविचार
Judicial discretion—न्याय-विवेक
Judicial enquiry—न्यायानुयोग
Judicial errors—न्याय-भ्रांति
Jndicial notice—न्याय-दृष्टि
Judicial officer—न्यायाधिकारी
Judicial opinion—न्याय—मत, न्यायालय का मत

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Judicial proceedings—न्याय-विधि
Judicial purposes—न्याय-हेतु
Judicial record—न्यायसंबन्धी लेख पत्र
Judicial separation—न्याय-विवाह-विच्छेद
Judiciary—न्यायाधिकारीवर्ग
Judicious—विवेक पूर्ण
Junior—लघीयस्
Juridical—न्यायसम्मत
Jurisdiction—अधिकार क्षेत्र
Jurisdiction, appellate—पुनर्विचार अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, competent—समर्थ अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, criminal—अपराध-अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, exclusive—एकमात्र अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, ordinary—सामान्य अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, original—मौलिक अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, local—स्थानीय अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, pecuniary—आर्थिक अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, plea of—अधिकारक्षेत्र का तर्क
Jurisdiction, question of अधिकारक्षेत्र का प्रश्न
Jurisdicton, revisional—पुनर्दर्शन का अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, summary—क्षिप्र अधिकारक्षेत्र
Jurisdiction, territorial—भौम्य अधिकारक्षेत्र
Jurisprudence,व्यवहारशास्त्र, राजनियम-विज्ञान.
Jurist—व्यवहार शास्त्री
Juror—न्याय सभ्य

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Jury—न्याय सभा
Just cause—न्याय्य
Justice—न्याय
Justifiable—शुद्धि-क्षम
Justification—शोधन, औचित्य
Juvenile offender—अल्पवयस्क अपराधी, किशोर अपराधी
Kidnap—वलात् अपहरण
Kidnapper—वलात् अपहर्त्ता
Kidney—वृक्क
Kill—मारडालना
Kin—संबंधी, सम्बन्ध
Kind—दयालु, प्रकार
Kindred—संबंधी
King—राजा
Kingdom—राज्य
Kinsmen—स्वजन
Kleptomania—चौर्योन्माद
Knight—भट
Knowingly—ज्ञान रखते हुए
Knowledge—ज्ञान
Label—लेप-पत्र
Labia—भगोष्ठ
Labia majora—वृहत् भगोष्ठ
Labia minora—लघु भगोष्ठ
Labour—परिश्रम श्रम, श्रमिक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Labour department–श्रम–विभाग
Labouring class–श्रमिक वर्ग, श्रमजीवी वर्ग
Labour pains–प्रसव पीड़ा
Labour party–श्रमिकदल
Labour union–श्रमिक संघ
Land–भूमि
Land acquisition–भूम्यधिगमन
Land-charges–भूमिकर
Land classifiction–भू-वर्गीकरण
Land, cultivated–परिष्कृत भूमि
Landed property–भू–संपत्ति
Land holder–भूम्यधिकारी
Land laws–भू–नियम
Land lord–भू–स्वामी
Land, rent-paying–करदातृ-भूमि
Land revenue–राजस्व
Land, revenue-free–राजस्व–मुक्त–भूमि
Land tax–भू–कर
Land tenure–भूम्यधिकार
Lapse–वेलातीत होना, अतिक्रमण
Lapsed–वेलातीत
Larynx–श्वास–प्रणाली
Lascivious–लंपट
Latent–अप्रकट
Lateral–वाह्य पृष्ठ

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Law–नियम
Law abiding–नियम पालक
Law and order–नियम और व्यवस्था
Law, civil–नागरिक नियम
Law, constitutional–वैधानिक नियम
Law court–न्यायालय
Law, criminal–अपराध-नियम
Law, customary–व्यावहारिक नियम
Lawful act–नियम संगत कार्य
Lawful heirs–न्यायसंगत उत्तराधिकारी, रिक्थी
Lawful interest–नियमानुकूल व्याज
Lawful orders–न्याय–संगत आदेश
Lawful provocation–न्याय संगत उत्तेजन
Lawful title–न्यायसंगत अधिकार
Lawless–अनियमित
Lawlessness–अव्यवस्था, नियमातिक्रमण
Law, local–स्थानीय नियम
Law, martial–सैनिक नियम
Law, municipal–नागरिक नियम
Law of evidence–साक्ष्य-नियम
Law of nature–नैसर्गिक नियम
Law of the land–देशीय नियम
Law reports–नियम-संवाद
Lawyer–विधान–व्यवसायी, अभिभाषण-व्यवसायी
नियमज्ञ, नियमवेत्ता

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Lay claim to—स्वयाचन प्रस्तुत करना

Lead a witness—साक्षी से उत्तरापेक्षी प्रश्न करना

Lead the defence—प्रतिवाद प्रस्तुत करना, प्रतिवाद-साक्षी उपस्थित करना

Leader—नेता

Leading article—अग्रलेख

Leading case—प्रमुख वाद, मुख्य दृष्टान्त

Leading question—उद्दिष्ट-, उत्तरापेक्षी-, प्रेरक-, प्रश्न

Lease—पट्ट

Lease for life—आजीवन पट्ट

Lease, fraudulent—प्रतारक पट्ट

Lease, grantee of—पट्ट-प्रातिकर्त्ता, पट्ट-प्रतिग्रहीता

Lease hold—पट्टाधिकार

Lease, mortgage—बंधकपट्ट

Lease, perpetual—सततपट्ट

Lease, term of—पट्टावधि

Lease, terminable—अन्त्यपट्ट

Lease, without a term—निरवधिपट्ट

Leave—अनुमति, अवकाश

Leave of court—विचारक की अनुमति

Leave to bid—क्रयघोषानुमति

Ledger—खाता

Legacy उत्तरदान, दायदान

Legacy, conditional—सप्रतिबंध उत्तरदान

Legacy duty—दायकर

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Legacy, lapsed–वेलातीत-, दायदान, उत्तरदान
Legacy, residuary–अवशिष्ट-, दायदान, उत्तरदान
Legal–वैध
Legal adviser–वैधानिक सम्मति-दाता
Legal assets–वैध रिक्थ
Legal character–वैधानिक स्वरूप
Legal claim–वैध स्वयाचन
Legal compensation–वैध क्षतिपूर्ति
Legal damages–वैध क्षतिपूर्ति
Legal defect or flaw--वैधानिक दोष
Legal demand–वैध याञ्चा
Legal disability–वैध अयोग्यता
Legal discretion–वैधानिक विवेक
Legal duty–वैधानिक कर्त्तव्य
Legal evidence–वैध साक्ष्य
Legal fees–वैध शुल्क
Legal heirs–वैध रिक्थी
Legal knowledge–वैधानिक ज्ञान
Legal liability–वैधानिक दायित्व
Legal neeessity–वैधावश्यकता
Legal objection–वैधानिक आपत्ति
Legal phraseology–वैधानिक शब्दावली
Legal practice–वैधानिक व्यवहार
Legal practitioner–वैधानिक व्यवसायी
Legal precedent–वैधानिक दृष्टान्त

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Legal proof–वैध-प्रमाण
Legal punishment–वैधानिक दण्ड
Legal rate of interest–वैधानिक वृद्धिप्रमाण
Legal remedy–वैधानिक उपाय
Legal remuneration–वैध पारिश्रमिक
Legal representative–वैधानिक प्रतिनिधि
Legal right–वैध अधिकार
Legal separation–वैधानिक विवाह-विच्छेद
Legal status–वैधानिक स्थिति
Legal succession–वैध उत्तराधिकार
Legal tender–ग्राह्य मुद्रा
Legalised–विधानीकृत
Legality–वैधानिकता
Legally recoverable–विधानतः प्रतिग्राह्य
Legatee–रिक्थी, उत्तराधिकारी, दायाद-पात्र, उत्तरदान-प्रहीता,
Legator–उत्तरदानकारी
Legislate–विधानकरण
Legislation–विधानकरण, विधान-निर्माण
Legislative–विधान-निर्मात्री
Legislative authority–विधानाधिकारी
Legislative department–विधान विभाग
Legislator–विधान-निर्माता
Legislature–विधानपरिषद्, व्यवस्थापक मंडल
Legitimacy–औरसत्व, न्यायसंगतता
Legitimate–औरस, न्याय-संगत

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Legitimation–औरसत्व–संस्थापन, न्याय्यीकरण
Lend–उधारदेना, ऋणदेना
Lender–उत्तमर्ण, महाजन
Les pendens–अंतरवाद परावर्तन-प्रतिबंध
Lessee–पट्ट-ग्राही
Lessor–पट्ट-दाता
Let–पण्यदान
Let off–छोड़देना
Letter of apology–क्षमा-याचन पत्र
Letter of credit–साख-पत्र
Levy–समाहरण
Liable–योग्य
Liability-दायित्व, भार
Liability, civil–नागरिक दायित्व
Liability, criminal–सापराध दायित्व
Liaison–संबन्ध
Libel–अपवाद, निंदात्मक लेख
Libellous–अपवाद जनक
Liberal–उदार
Liberty–स्वातंत्र्य, मुक्ति
Liberty, natural–स्वाभाविक स्वातंत्र्य
Liberty of press–मुद्रण-स्वातंत्र्य
Liberty of speech–भाषण-स्वातंत्र्य
Liberty of worship–धर्माचरण-स्वातंत्र्य
Liberty, political–राजनीतिक स्वातंत्र्य

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Licence-अनुमति
Licenced-अनुमत
Licensee-अनुमति-प्राप्ति
Licensor-अनुमति-दाता
Lien-पुराधिकार
Life annuity-वार्षिक वेतन, वर्षाशन
Life assurance-जीवन बीमा
Life interest-आजीवन हित
Life policy-बीमापत्र
Life sentence or imprisonment-आजन्म,-दण्ड, कारावास
Life time-जीवन-काल
Ligature-आवेष्टन
Limitation act-अवधि विधान
Limited company-परिमित संघ
Limited interest-परिमित स्वार्थ
Limited liability-परिमित दायित्व
Limited owner-परिमित स्वामी
Limited partnership-परिमित सहभागित्व
Limited period-परिमित काल
Lineage-वंशानुक्रम
Lineal-पैत्रिक
Lingua franca-राष्ट्रभाषा
Liquidate-अपाकरण
Liquidated damages-निश्चित क्षतिपूर्ति

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Liquidation–अपाकरण
Liquidator–अपाकरणाधिकारी
Liquor shop–मद्यालय
Literally–अक्षरश:
Litigant–विवादी
Litigate–विवाद करना
Litigating parties–वादविवाद पक्ष
Litigation–वादविवाद
Litigious–विवाद-प्रिय, विवादासक्त
Livelihood–जीविका
Live stock–पशुसमूह
Living in adultery–व्यभिचार-जीवी
Living wage–समनिर्वाह-वेतन
Loaded–भरीहुई, आपूर्ण
Loaded gun–भरीहुई-, आपूर्ण-,भुशुंडी (बंदूक)
Loan–ऋण
Lobby–सभाभवन
Local authority–स्थानीय अधिकारी
Local Board–स्थानीय-समिति
Local custom-स्थानीय लोकाचार
Local Government–स्थानीय–शासनप्रबन्ध
Local investigation–स्थानीय-अनुसंधान
Local jurisdiction– स्थानीय अधिकारक्षेत्र
Local law–स्थानीय नियम
Local seft Government–स्थानीय स्वशासन प्रबन्ध

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Local usage—स्थानीय लोकाचार

Locality—स्थान

Locate—स्थान- निर्धारण

Lock up—चारका, निरोध-स्थान

Lodge—निवसन, निवास, प्रस्तुत करना

Loop hole—छिद्र

Loss—हानि

Loss, wrongful—अनुचित हानि

Loyal—राज-,स्वामि-,भक्त

Loyality—राज-भक्ति, स्वामि-भक्ति

Lucid intrerval—चित्तप्रसाद काल

Lunatic—विकृत-मस्तिष्क

Lung—फुफ्फुस

Lurking house trespass—चौर्य्य अनधिकार (गृह) प्रवेश, चौर्य्य गृहातिक्रमण

Mad—विक्षिप्त

Magazine—शस्त्रागार

Magistrate—दण्डनायक, न्यायाधिकारी

Magistrate, bench—वर्ग-दण्डनायक, वर्ग-न्यायाधिकारी

Magistrate, cantonment—सैन्यस्थलाधिकारी

Magistrate, chief—प्रधान-, दण्डनायक, न्यायाधिकारी

Magistrate, district—जनपदीय दण्डनायक, जनपदीय न्यायाधिकारी

Magistrate, first class—प्रथमश्रेणी का दण्डनायक, अथवा न्यायाधिकारी

Magistrate, presidency—प्रान्तीय दण्ड नायक अथवा न्यायाधिकारी

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Magistrate, second class–द्वितीय दण्ड नायक अथवा न्यायाधिकारी

Magistrate, sub divisinal–उप-विभाग दण्डनायक अथवा न्यायाधिकारी

Magistrate, subordinate–उपदण्डनायक अथवा न्यायाधिकारी

Magistrate, third class–तृतीय श्रेणी का दण्डनायक अथवा न्यायाधिकारी

Mail–डाक

Main–मुख्य

Maintain–धारण करना

Maintainable-धारणीय

Maintainability–धारणीयता

Maintenance निर्वाह

Maintenance, claim for–निर्वाह स्वयाचन

Maintenance suit–निर्वाह वाद

Major–वयस्क

Major province–बड़ा प्रान्त

Majority–बहुमत, वयस्कत्व

Majority, absolute–प्रसंदिग्ध बहुमत

Majority, clear–स्पष्ट बहुमत

Majority, narrow–संकीर्ण बहुमत

Maladministration–कुशासन दुःशासन

Malafide–असद्भावना

Malefactor-अपकारी

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Male organ–पुरुषेन्द्रिय, पुं-जननेन्द्रिय
Malice–द्वेष
Malicious–द्वेषी, द्वेषपूर्ण
Malicious prosecution–द्वेषपूर्ण अभियोगवाद
अकारण अभियोगवाद
Malingering–छद्मरोगित्व
Malpractice–दुर्व्यवहार, भ्रष्टाचरण
Mammoth meeting–विराट् सभा
Manager–प्रबंधक
Management–प्रबन्ध, व्यवस्था
Managing commitee–प्रबन्ध समिति
Mandate–आदेश
Mandatory–सादेश, आदेशात्मक
Mandatory injunction–सादेश निषेध
Mandible–हनु
Manifesto–घोषणापत्र
Manuscript–पाण्डुलिपि
Maps, plans, charts–मानचित्र, आलेख्य, वेलापट
Markचिह्न
Mark, boundary–सीमाचिह्न
Mark, counterfiet–कृत्रिम चिह्न
Mark of violence–बलप्रयोग-चिह्न
Mark, trade–व्यापार-चिह्न, मुद्रा
Market–हाट, पण्य
Marketable–पण्य, विक्रणीय, पणितव्य

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Market price–पण्य मूल्य
Market rate-पण्य मूल्य-प्रमाण
Market value–पण्य मूल्य
Marriage–परिणय, विवाह
Marriage, civil–ऐच्छिक विवाह
Marriage contract–परिणय-, विवाह-, बंधन
Marriage, valid–वैध-परिणय, -विवाह
Marshalling–विन्यासन
Martial law–सैनिक-विधान
Mass–जनसमूह
Mass movement–जन-, सामूहिक-, आन्दोलन
Massacre–सामूहिक हत्या
Match–सम
Material irrigularity–महत्वपूर्ण अनियमितता
Maternal–मातृक
Maternal brother-मातुलेय
Maternal uncle–मातुल
Matrimonial rights–वैवाहिक अधिकार
Matter in dispute–विवाद-विषय
Maturity–वयस्कत्व, परिक्वता
Maxim–सूत्र, सिद्धान्त
Maximum–अधिकतम
May presume–अनुमान करे
Means of communication–यातायात-साधन
Means of subsistence-निर्वाह-साधन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Measure of damages-क्षति-माप,-अनुमान
Measures, political–राजनीतिक प्रयत्न
Mechanic–शिल्पी, यान्त्रिक
Mechanisation of the army–सेना का यन्त्रीकरण
Medial–मध्य पष्ठ
Mediator–मध्यस्थ
Medical–चिकित्सासंबंधी
Medical examiner–शरीर-वैज्ञानिक
Medical evidence–शरीर-वैज्ञानिक-साक्ष्य
Medical officer–चिकित्सक पदाधिकारी
Medical referee–शरीर-वैज्ञानिक निर्णेता
Medical witness–शरीर-वैज्ञानिक साक्षी
Medium माध्यम
Meeting–सभा
Meeting, extraordinary–असाधारण सभा
Meeting, general–साधारण सभा
Meeting, ordinary–सामान्यसभा
Meeting, public–सार्वजनिक सभा
Meeting, special–विशेष सभा
Member–सदस्य
Memo–स्मृति पत्र
Memorandum of appearance–प्रतिपादन निर्देश
Memorandum of association–संस्था-नियम
Memorial–स्मारक, अभ्यर्थना लेख
Memory–स्मृति

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Memory, refreshing of–अभिज्ञान
Menace–भय
Meninges–मस्तिष्कावरण
Meningitis–मस्तिष्कावरणप्रदाह
Menopause–रजोविरति
Menstruation रजोदर्शन
Mercantile–व्यापारिक
Mercury–पारद
Merger-निमज्जन, सात्करण
Merits–गुण, पात्रता
Mesne profits-अन्तरिम अपलाभ
Meiropolis–राजधानी
Migration–निर्गमन
Military–सेना, सेना-संबंधी
Mine–खनि, सुरुंगा
Minimum–अल्पिष्ठ, न्यूनतम
Ministerial Government–आमात्य-शासन-व्यवस्था
Ministry–मंत्रिमंडल
Ministry, coalition–संयुक्तमंत्रिमंडल
Minimum–न्यूनतम, कमसेकम
Minor–अल्पवयरक
Minority–अल्प संख्यक
Minority representation–अल्प संख्यक प्रतिनिधित्व
Mint–टंकशाला
Minutes–संक्षिप्त संस्मरप

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Minute book–संस्मरण पुस्तक
Misapplication-दुरुपयोग
Misappropriation–दुरात्मसात्करण
Misapprehension–अन्यथाबोध
Misbehaviour–दुर्व्यवहार
Miscarriage-गर्भपात
Miscarriage, artificial–अप्राकृत गर्भपात
Miscarriage, criminal–दण्डनीय गर्भपात
Miscarriage, justifiable–न्यायसंगत गर्भपात
Miscarriage, legal–वैध गर्भपात
Miscarriage, natural प्राकृत गर्भपात
Miscarriage of justice–न्यायवैफल्य
Miscellaneous–विभिन्न, विविध, फुटकर
Mischief–अनर्थ, अनिष्ट
Mischief to crops–शस्य-हिंसा
Misconception of law–विधान का अन्यथाबोध
Misconduct–दुराचरण
Misdirection–विमार्गदर्शन
Misjoinder–दुःसंयोजन
Misleading–अपनयन, अपनीत
Mismanagement–कुप्रबंध
Misrepresentation–मिथ्याप्रदर्शन
Mistake of fact–तथ्य-विभ्रम
Mistake of law नियम-विभ्रम
Misunderstanding–भ्रान्त धारणा

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Mob–अप्रबुद्ध जनसमूह

Mobilisatien–सैन्य-सज्जीकरण

Mobocracy–अप्रबुद्ध-समूह-शासन

Model- आदर्श

Modernआधुनिक

Modification–परिवर्तन

Modify–परिवर्तन करना

Moiety–भाग, अर्द्धभाग

Money–वित्त

Monetary–वित्तसंबंधी

Monogamy–एक-पत्नीत्व

Monopoly–एकाधिकार

Month, calender–आंग्लमास

Monthly- मासिक

Moral obligation–नैतिकदायित्व

Morality–नैतिकता

Mortal blow–सांघातिक-, घातक-, आघात

Mortgage–वंधक

Mortgage, anomalous–अनामिक वंधक

Mortgage by conditional sale–सप्रतिवंध विक्रय द्वारा वंधक

Mortgage debt–वंधकऋण

Mortgage deed–वंधक पत्र

Mortgage, English- आंग्ल वंधक

Mortgage, legal–वैधानिक वंधक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Mortgage, possessory–साधिकार वंधक
Mortgage, puisne–अपर वंधक
Mortgage, simple-सामान्य वंधक
Mortgage, statutory–वैध वंधक
Mortgage–usufructuary–भोगाधिकारी वंधक
Mortgagee–वंधक ग्राही, वंधक ग्रहीता
Mortgagee in possession–साधिकार वंधकग्राही
Mortgagee, prior–पूर्व वंधकग्राही
Mortgagor-वंधक–धातृ
Motion–प्रस्तवन, प्रस्ताव
Motive–प्रवृत्ति, प्रेरणा, प्रयोजन
Mourning–सूतक
Move–उपस्थित करना, चाल
Moveables–चल संपत्ति
Movement–आंदोलन
Mover–प्रस्तावक
Multifarious–विविध, विभिन्नत्व
Municipality–नगरपरिषद्
Munition युद्ध-सामग्री
Murder–हत्या
Murderer–हत्यारा, नर हत्या कर्त्ता
Muscles–मांशपेशी
Museum–संग्रहालय
Mutable–परिवर्तनशील
Mutation–परिवर्तन, नामांतरण

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Mutilated–छिन्न भिन्न
Mutiny–विद्रोह
Mutual obligation–पारस्परिक दायित्व
Narrow circumstances–संकीर्ण स्थिति
Nation–राष्ट्र
National–राष्ट्रीय
National congress–राष्ट्रीय महासभा
National currency–राष्ट्रीय मुद्रा
National debt–राष्ट्रीयऋण
National flag–राष्ट्रीय पताका
Nationalisation–राष्ट्रीकरण
Nationalism–राष्ट्रीयता
Nationalist–राष्ट्र-वादी
Nationality–जाति
Native born–देशज
Native states act–देशीराज्य-विधान
Natural–नैसर्गिक, स्वाभाविक
Natural allegiance–स्वाभाविक राष्ट्रनिष्ठा
Natural antipathy–स्वाभाविक द्वेष
Natural boundary–प्राकृतिक सीमा
Natural conclusion–स्वाभाविक निष्कर्ष
Natural consequences–स्वाभाविक परिणाम
Natural liberty–स्वाभाविक स्वातंत्र्य
Natural obligation–स्वाभाविक दायित्व
Natural rights–स्वाभाविक अधिकार

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Naturalisation देशीयकरण

Naturalised citizen—देशीयकृत नागरिक

Nrturally—स्वभावतया

Nature, law of—प्राकृतिक-विधान

Naval—सामुद्रिक, नौ-

Navel—नाभी

Navigation—नौ-संचालन

Navy—नौ-सेना

Near—निकट

Near co-sharer—निकट सहभागी

Nearest in blood—निकटतम सपिंड

Necessities—आवश्यकताएं

Necessary interference—आवश्यक हस्तक्षेप

Necessity, easement of—आवश्यक सौविद्धि

Need—आवश्यकता

Negation—निषेध

Negative—निषेधात्मक

Neglect—दुरुपेक्षा करना

Negligence—दुरुपेक्षा

Negotiable instrument—व्यवहरणीय लेखपत्र, विनिमय-साध्यलेखपत्र

Negotiation—विक्रय-,अथवा विनिमय-गतिमत्ता,संधिक्रम

Net price—शुद्ध मूल्य

Neutrality—तटस्थता

Newspaper—समाचार-, संवाद-पत्र

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Next friend—वादाभिमित्र
Nominal—नाम मात्र
Nominated—नाम्नीत
Nomination—नाम्नीकरण
Nomination paper—नाम्नीकरण-पत्र
Nominee—नाम्नीत
Non-appearance—अनुपस्थिति
Non-bailable—अप्रतिभाव्य
Non-bailable offence—अप्रतिभाव्य अपराध
Non-cognizable—अननुसंधेय, हस्तक्षेपायोग्य
Non-compliance—अननुवर्त्तन
Non-compoundable—असंधेय
Non-delivery—अनर्पण
Non-fulfilment of promise—वचन-भंग
Non-interference—निर्हस्तक्षेप
Non-joinder—असंयोजन
Non-occupancy tenant—असतत कृषक
Non-official—अशासकीय
Non-party man—निष्पक्ष व्यक्ति
Non-payment—असम्प्रदान
Non-resident cultivator—अनधिवासी कृषक, पाही कृषक
Non-transferable—अपरावर्तनीय
Non-violence—अहिंसा
Non-violent—अहिंसक
Normal—यथाक्रम, सामान्य

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Notary–लेखप्रमाणाधिकारी
Note–टिप्पणी
Notice–सूचना
Notice, express–अविलंब्य सूचना
Notice to quit–निष्कासन-सूचना
Notification–विज्ञप्ति
Notified area–निर्दिष्ट क्षेत्र
Notifyसूचित करना
Notion–विचार
Notorious–कुख्यात
Not-proved–अप्रमाणित
Notions–हानिकर
Nuisance–कंटक,क्लेश
Nuisance, public–लोक-कंटक
Null and void–व्यर्थ तथा निष्फल
Numerical order–यथासंख्य, क्रमागत
Nuptial right–वैवाहिक अधिकार
Nurse–धात्री
Oath–शपथ
Oath, declaration on–सशपथ घोषणा
Oath of allegience–राज्यनिष्ठा-शपथ
Oath, to administer–शपथ प्रदान करना
Oath, to state on–सशपथ कथन करना
Obedience–आज्ञाकारिता
Obedient–आज्ञाकारी

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Obedient servant, most–परम विनीत सेवक
Object–उद्देश्य
Object, lawful–वैध उद्देश्य
Objection–आपत्ति
Objection, technical–पारिभाषिक आपत्ति
Objectionable–आपत्तिजनक
Objector–आपत्ति कर्त्ता
Oblation–पिंडदान
Obligation–आभार
Obligatory–अनिवार्य
Oblige–आभारी करना, विवश करना
Obligee–अनुग्राही
Obliterate–नष्ट करना
Obscene–अश्लील
Obscene book–अश्लील पुस्तक
Obscene exhibition–अश्लील प्रदर्शन
Obscene picture–अश्लील चित्र
Obscure–अस्पष्ट
Obscenity–अश्लीलता
Observance–पालन, आचरण
Observation–अवलोकन, विचार
Observe–पालन करना, आचरण करना
Obsolete–लुप्त-प्रयोग, व्यवहारातीत
Obstacle–बाधा
Obstruct–बाधा देना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Obstructed heritage–सप्रतिबंध दाय
Obstruction–बाधा
Obstructionist–अवरोधक
Obtrude–हठ-प्रवेश करना
Obvious-स्पष्ट, प्रत्यक्ष
Occasion-अवसर
Occupancy–अधिवासित्व
Occupancy tenant–अधिवासी कृषक
Occupant–अधिवासी
Occupation–अधिवास, वृत्ति
Occupied–अधिकृत
Occupier–अधिकर्त्ता
Occupy–अधिकार करना
Occurrence–घटना
Octroi–चुंगी
Octroi station–चुंगी चौकी
Oesophagus–गलनलिका
Offence–अपराध
Offence against law–नियमावहेलनापराध
Offence, bailable–प्रतिभाव्य अपराध
Offence, capital–मृत्युदण्डयोग्य अपराध
Offence, cognizable–अनुसंधेय अपराध
Offence, compoundable–संधेय अपराध
Offence, minor or petty–क्षुद्र अपराध
Offence, non-cognizable–अननुसंधेय अपराध

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Offender–अपराधी
Offender, proclaimed–विज्ञप्त अपराधी
Offer–दित्सा
Office–पद, कार्यालय
Office bearer–पदाधिकारी
Office copy–कार्यालय-प्रतिलिपि
Officer-अधिकारी
Officer, district–जनपदाधिकारी
Officer, excise–उत्पादन-कराधिकारी
Officer, judicial–न्यायाधिकारी
Officer, military–सैन्याधिकारी
Officer, police–पुलिस-अधिकारी
Officer, public–जन कर्मचारी
Officer, revenue–राजस्वाधिकारी
Officer, sub-divisional–मंडल–,उपविभागाधिकारी
Officer, superior–उच्च अधिकारी
Official act–सरकारी नियम
Official communication–सरकारी पत्रव्यवहार-, सूचना
Official expense–सरकारी व्यय
Officially–अधिकार पूर्वक
Officiate–स्थानापन्न होना
Offspring–संतान
Old ruling–प्राचीन दृष्टान्त
Omission–अननुष्ठान
On behalf of–की ओर से

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

On demand–याच्ञा पर
Onerous gift–सभारदान
Onus–भार
Open fire–गोली चलाना
Open letter–खुलापत्र
Open session–खुला अधिवेशन
Open a case–वाद प्रारंभ करना
Open an account–लेखा खोलना
Opening ceremony–उद्घाटन
Openly–स्पष्टतया
Operate–कार्य–संपादन करना
Operation-कार्य–संपादन
Opinion–मत, सम्मति
Opinion, expert–विशेषज्ञ-मत
Opinion, favourable–सानुकूल मत
Opinion, private-निजी सम्मति
Opium–अहिफेन
Opponent–विरोधी, प्रतिद्वंदी
Opportunity–अवसर
Oppose–विरोध करना
Opposite–विरुद्ध
Opposition विरोध
Oppressive–अत्याचार–पूर्ण
Oppression–अत्याचार
Option–विकल्प, इच्छा

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Optional—वैकल्पिक, ऐच्छिक
Oral—मौखिक
Oral agreement—मौखिक वचन-बद्धता
Oral contract—मौखिक वाक् निश्चय
Oral evidence—मौखिक साक्ष्य
Oral examination—मौखिक परीक्षा
Oral testimony—मौखिक साक्ष्य
Ordain—आदेश देना
Ordeal—कठिन परीक्षा
Order—आदेश-, व्यवस्था-, क्रम
Order, final—अन्तिम आदेश-, व्यवस्था-, क्रम
Order, general—सामान्यादेश
Order, interim—अन्तरिम आदेश, मध्यवर्ती आदेश
Order, of acquittal—दोषमुक्ति-आदेश
Order of commitment—न्यायार्थ प्रेषणादेश
Order of conviction—दण्डादेश
Order of discharge—मुक्ति-आदेश
Orderly—अर्दली, दौवारिक
Ordinance—अचिरादेश, अचिर विधान
Ordinary—साधारण
Ordinary business—साधारण व्यवसाय
Ordinary negligence—साधारण उपेक्षा
Ordinary powers—साधारण अधिकार
Organisation—संघटन, संस्था
Organise—संघटन करना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Oriental–प्राच्य
Oriental language–प्राच्य भाषा
Origin–मूल, संभव
Original–मौलिक,प्रारंभिक
Original court–प्रारंभिक न्यायालय
Original defendant–मूल प्रतिवादी
Original jurisdiction–प्रारंभिक अधिकार-क्षेत्र
Original plaintiff–मूलवादी
Original right of action–मूलवादाधिकार
Original suit–मूल-वाद
Originalityमौलिकता
Ornamental–आलंकारिक, अलंकृत
Ornaments–भूषण
Orphan–अनाथ
Orphanage–अनाथालय
Orthodox–धर्मपरायण, रूढ़िवादी
Ossification–अस्थिसात्करण
Ostensible-प्रकट
Ostensible owner–प्रकट-स्वामी
Outbreak–आस्फोट
Outcaste–जाति बहिष्कृत
Outlet–निर्गम
Out of question–प्रश्न के परे
Outpost–आवास
Output-उत्पत्ति

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Outrage–अत्याचार
Outrage modesty, to–बलात्कार
Outright–पूर्णतया
Outside–परे, बाहर
Outstanding–अशोधित
Over bearing–धृष्ट
Over bid–अतिप्रणन
Overcome–अभिभूत करना
Over draw–अतिरिक्त-धननिष्कासन
Over-estimate–अत्यनुमिति
Overflow–आप्लवन
Overlook–उपेक्षा करना
Overpower–अभिभूत-, पराजित करना
Overrule–प्रत्यादेश देना
Oversight–अनपेक्षा
Overtax–अतिभारन्यस्त करना
Over time–अतिरिक्त समय
Overture–प्रस्ताव
Over valuation–अधिक मूल्य-स्थापन
Overwhelming–प्रवल
Over work–अतिश्रम
Ovum–डिंब
Own handwriting स्वहस्त-लिपि
Owner of land–भूस्वामी
Owner's risk–स्वामी की प्रष्ठव्यता

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Ownership–स्वामित्व
Pact–संधि
Paper–कागज़, पत्र
Paper currcency–पत्र-मुद्रा
Par–सममूल्य, मूल्यमात्र
Paramount–सार्वभौम
Paramour–जार, उपपति, उपपत्नी
Parcener–समांशी
Pardanashin lady–अवगुंठनवती
Pardon–क्षमा
Pardon, conditional–सप्रतिबंध क्षमा
Parentage–वंश, कुल
Pari passu–साथ ही साथ
Parliamentary Gevernment–परिषद् शासन
Parole–बंदी प्रतिज्ञा, अभिवचन
Parole evidence–मौखिक साक्ष्य
Partial–आंशिक, पक्षपाती
Partiality–पक्षपात
Partial verdict–एक पक्षीय निर्णय
Partible–विभाजन योग्य
Participate–भाग लेना
Participation–सहयोग
Particular–विशेष
Particulars, full–ब्योरेवार, विशेष विवरण
Parties–पक्ष

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Parties concerned–संबंधित पक्ष
Partisan–पक्षावलंबी
Partition–विभाजन
Partition case–विभाजनवाद
Partition deed–विभागपत्र
Partition, imperfect–अपूर्ण विभाजन
Partition, perfect–पूर्णविभाजन
Partition, private पारस्परिक विभाजन
Partition, public–सरकारी विभाजन
Partition suit–विभाजनवाद
Partner–सहभागी
Partnership–सहभागिता
Partner, sleeping–उदासीन सहभागी
Part payment–आंशिक चुकौती
Part performance–अंशानुष्ठान
Party–पक्ष
Party, opposite–विपक्ष
Party, original–मूलपक्ष
Passage–यातायात, वाक्यांश
Passive resitance–निष्क्रियप्रतिरोध
Passport–यात्राधिकारपत्र
Patent–विशिष्टाधिकारपत्र
Paternal line पैतृक शाखा
Paternity–पितृत्व
Patient–रुग्ण, धीर

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Patrimony–पैतृक रिक्थ
Patriotism–स्वदेशानुराग
Patrol–पतरौल, व्राजक
Patron–संरक्षक
Patronage–संरक्षकता
Pattern–प्रतिरूप
Pauper–अकिंचन
Pauperism–अकिंचनता
Pawn–आधि, परिपण
Pawner–आधिकर्त्ता, परिपणधाता
Pawnee–आधिधर्ता, परिपण-ग्राही
Pay–वेतन
Payable–देय
Pay bill–वेतन पत्र
Payee–प्राप्ति कर्त्ता
Payer–दाता
Pay master–वेतन-दाता
Payment–भुगतान
Payment of debt–ऋणशोध
Payment of rent–करदान
Payment, part–आंशिक भुगतान
Peace– शान्ति
Peace breaker–शांति भंग कर्त्ता
Peace, public–लोकशान्ति
Peace and tranquility-सुख शान्ति

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Peaceful—शान्तिप्रिय, शान्त
Peasant—कृषक
Per cent—प्रतिशत
Peculiar—विचित्र
Pecuniary-आर्थिक
Pedigree—वंशक्रम
Pelvis—वस्त्यास्थि
Penal code—दंड-विधान—संग्रह, दंड-विधान-संहिता
Penal law—दंड-विधान
Penal servitude—सपरिश्रम कारावास
Penalty—निग्रह
Penalty for default अप्राप्ति अथवा अनुपस्थिति का निग्रह
Penalty of death—मृत्युदण्ड
Penance—प्रायश्चित्त
Pendency—विचाराधीनता
Pending—विचाराधीन
Penetration—भेदन, प्रवेश
Penis—शिश्न
Penintent—जातानुताप
Penology—दण्डविज्ञान
Pension—पूर्व-सेवा-वृत्ति, निवृत्ति-वेतन
People—जन
Per—प्रति
Per annum—वार्षिक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Per capita–प्रतिव्यक्ति, समान
Per diem–दैनिक
Per mensem–मासिक
Per se–स्वयमेव
Perfect title–पूर्णाधिकार
Performance–अनुष्ठान
Performance, part–अंशानुष्ठान
Period of gestation–गर्भावधि
Period of limitation–अवधिकाल
Perjury–मिथ्याशपथ
Permanency of tenure–अधिकार–स्थायित्व
Permanent–स्थायी
Permanent disability–स्थायी अयोग्यता
Permanent enjoyment–स्थायी भोग
Permanent right–स्थायी अधिकार
Permanent settlement–स्थायी राज्य-प्रबंध
Permanent tenant–स्थायी कृषक
Permanent tenure-holder–स्थायी कृषक
Permissible–अनुमति योग्य
Permission–अनुमति
Permit–प्रमति-पत्र, अनुमति-पत्र, अनुमति देना
Personal bail–स्वयं-प्रतिभू, विश्वास–प्रतिभू
Perpetual–सतत
Perpetual grant–स्थायी सहायता
Perpetual injunction–स्थायी निषेधाज्ञा

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Perpetual interest–स्थायी लाभालाभ-संबंध
Perpetual lease–स्थायी पट्ट
Perpetuity–चिरस्थायित्व, चिरनिरंतरता
Personal law–जातिविशिष्ट विधान
Personal surity–विश्वास-प्रतिभू
Personation छद्मकारिता
Per stripe–सानुपातिक
Petition–आवेदन–पत्र
Petitioner–आवेदक
Physical–शारीरिक
Picketting–धरना
Pick pocket–गृंथिच्छेदक
Pilgrimage–तीर्थयात्रा
Piracy–नौ-दस्युता
Place of publication–प्रकाशन-स्थान
Place of public entertainment–जनरंजनस्थान
Place of refuge–आश्रयस्थान
Placenta–जरायुमूल
Plain–अनलंकृत, स्पष्ट
Plaint–वाद-पत्र
Plaintiff–वादी
Plea–तर्क, वाद, प्रार्थना
Plea, admissible–ग्राह्य-तर्क-, वाद-, प्रार्थना
Plea, bad–कुतर्क, दुर्वाद
Plea, commonसाधारण-, संयुक्त प्रार्थना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Plea, dilatory–विलंबकारी तर्क

Plea of guilty-अपराध-स्वीकृति

Plea of limitation-अवधि-तर्क,- वाद,- प्रार्थना

Plea of mistake–भ्रम तर्क-, वाद,- प्रार्थना

Plea of set off–प्रतिस्वत्व तर्क,- वाद,- प्रार्थना

Plea of want jurisdiction–अधिकारक्षेत्रशून्यता, तर्क,- वाद,- प्रार्थना

Plea, verbal–मौखिक तर्क,- वाद

Plead-वाद-विवाद उपस्थित करना, पक्ष समर्थन

Pleading–पक्ष-निवेदन

Pleader–अभिभाषक

Plebiscite–जनमत-ग्रहण

Pledge–प्रतिज्ञा, बंधक

Pledgee–बंधकधातृ

Pledger–बंधक-कर्त्ता

Plenipotence–पूर्णाधिकार

Plenipotentiary–पूर्णाधिकारी राजदूत

Plot–क्षेत्र, षड्यन्त्र

Plough–हल, जोतना

Plural voting–बहुमत-, अनेकमत-प्रदान

Point–विषय

Point at issue–निर्णेय विषय

Point of law–वैधानिक विषय

Point to be determined–निर्णेय वैधानिक विषय

Point, moot–विवादग्रस्त विषय

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Poison–विष
Poisoning–विष-प्रदान
Practice–अभ्यास, व्यवसाय
Pregnent–गर्भवती
Police–दंडधारी, पुलिस
Police authority–पुलिस अधिकार
Police commissioner–पुलिस अधिकारी
Police constable–यष्टिधर
Police custody–पुलिस कारा-निरोध
Police, D. I. G.–उपप्रधान पुलिस अधिकारी
Police diary–पुलिस दैनंदिनी
Police force–पुलिस दल
Police, I. G.–प्रधान पुलिस अधिकारी
Police Inspector–पुलिस पर्यवेक्षक
Police officer–पुलिस अधिकारी
Police report–पुलिस सूचना
Police station–पुलीसावास
Police surveillance–पुलिस अवेक्षा
Political–राजनीतिक
Political agent–राजनीतिक प्रतिनिधि
Political agitation–राजनीतिक आन्दोलन
Political awakening–राजनीतिक जागृति
Political consciousness–राजनीतिक चेतना
Political disturbance–राजनीतिक उपद्रव
Political division–राजनीतिक विभाग

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Political offences—राजनीतिक अपराध

Politics—राजनीति

Poll—मतगणना

Polling officer—मताधिकारी

Polling,- station,- agent

निर्वाचन,- स्थान,- प्रतिनिधि

Pomum adami—फलक

Popular Government—लोकशासन, जनप्रिय शासन

Popularity—लोकप्रियता

Population—जनसंख्या,

Port—पोतस्थान, नौकाश्रय

Portfolio—अमात्य-कार्यविभाग

Position—स्थिति

Positive evidence—निश्चयात्मक साक्ष्य

Possesion—स्वत्वाधिकार

Possession, actual—वास्तविक स्वत्वाधिकार

Possession, adverse—विरोधी स्वत्वाधिकार

Possession, beneficial—हितावह स्वत्वाधिकार

Possession, constructive—लाक्षणिक स्वत्वाधिकार

Possession, delivery of—स्वत्वाधिकारार्पण

Possession, forcible—बलाधिकरण

Possession in law—वैध स्वत्वाधिकार

Possession, julicial—न्याय्य स्वत्वाधिकार

Possession, proprietary—स्वामित्व-मूलक स्वत्वाधिकार

Possession, symbolical—अभिलाक्षणिक स्वत्वाधिकार

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Possession, undisputed–निर्विवाद स्वत्वाधिकार
Possible–संभव
Postage–डाककर
Postdate–पश्चात्तिथि-लेखन
Post entry–पृष्ठोल्लेख
Posting–नियुक्ति
Posterior–उत्तर कालीन, पृष्ठपट
Post mortem examinaten–शवपरीक्षा
Posterity–(भावी) संतति
Postpone-व्याक्षेप करना, स्थगित करना
Posthumous child–मृत्यूत्तर जात
Pound–पशुनिरोधालय
Poundage–पशुनिरोधशुल्क
Powder–चूर्ण, आग्नेय चूर्ण
Power–अधिकार
Power of attorney–प्रतिनिधि-पत्र
Practicable–साध्य
Pratical–व्यावहारिक
Practice, legal–अभिभाषक वृत्ति
Practice, medical–चिकित्सा वृत्ति
Preamble–उपोद्घात
Precarious अध्रुव
Precautionary measures–पूर्वोपाय
Precedence–प्राथम्य
Precedent–पूर्ववर्त्ती दृष्टान्त

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Precept–निर्देश
Predecessor–पूर्वाधिकारी
Pre emption–पूर्वक्रयाधिकार
Pre emption, right of–वरीय क्रयाधिकार
Preference–वरीयत्व
Preferential claim–वरीय स्वयाचन
Pregnant–गर्भिणी
Prejudice–पूर्वापवृत्ति
Prejudiced–पूर्वापवृत्त
Prejudicial–पक्षपाती, हानिकर
Preliminary–प्रारंभिक
Preliminary examination–प्रारंभिक प्रश्न
Preliminary injunction–प्रारंभिक निषेधाज्ञा
Premature–अकालज
Premeditated–पूर्व–कल्पित
Premier–प्रधान, प्रधानमंत्री
Premium–अधिशुल्क
Preparation–समुद्यति
Prerogative–विशिष्टाधिकार
Prescribe–निर्द्धारित करना, अवधिवद्ध करना
Prescriptive right–अवधिजात अधिकार
Presence–समक्ष, उपस्थित
Present–वर्त्तमान
Present value–वर्त्तमान मूल्य
Preservation–संरक्षण

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

President–प्रधान, अध्यक्ष
Press act–मुद्रण विधान
Pressure–भार
Presume–अनुमान करना
Presumption–अनुमान सिद्धि
Presumption of death–मरणानुमान सिद्धि
Presumption of surviversship-अतिजीवितानुमान सिद्धि
Presumptive–अनुमानसिद्ध
Pretence–व्याज
Pretext–व्याज
Prevailing rates–प्रचलित भाव
Prevention of crime–अपराध प्रतिषेध
Preventive measures–प्रतिषेधोपचार, रोधात्मक उपचार
Previous conviction–पूर्व अपराधस्थापन
Prima facie–पारिमुखिक, प्रत्यक्षतः
Primary evidence–मूल साक्ष्य
Primary education–प्रारंभिक शिक्षा
Primogeniture–अग्रजत्व, ज्येष्ठाधिकार
Principal–मूलधन, प्रधान
Principles–सिद्धान्त
Priority–पूर्वता
Prison–कारा
Prisoner–वंदी
Prisoner for life–आजन्म वंदी
Prisoner of state–राजवंदी

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Prisoner of war—युद्ध वंदी
Prisoner, political—राजनीतिक वंदी
Privacy—गोप्यता
Private—व्यक्तिगत, निजी
Privilege—विशिष्टाधिकार
Privileged—अधिकार-विशिष्ट, साधिकार
Probable—संभाव्य
Probate—मृत्युपत्र-प्रमाण, उत्तर-पत्र-प्रमाण
Probation—परीक्षणकाल
Problem—समस्या
Procedure code—सरणि-विधान-संहिता
Procedure, civil—नागरिक सरणि-विधान-संहिता
Procedure, criminal—दंडसरणि-विधान-संहिता
Proceedings-कार्यवाही
Proceeds—लाभ
Process-fee—आह्वानशुल्क
Process-server—आह्वानदूत
Procession—शोभा-यात्रा, समारोह-यात्रा
Proclaimation—घोषणा
Procuration—उपलब्धि
Procurer—विट, प्रापक
Produce—उपस्थित करना
Production—उपस्थिति
Profession—वृत्ति, व्यवसाय, उद्यम
Professional—वृत्ति संबंधी

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Professional conduct–व्यावसायिक आचरण
Professional income–व्यावसायिक आय
Professional misconduct–व्यावसायिक दुराचरण
Profit, and loss-लाभ तथा हानि
Profit, gross–पूर्ण लाभ
Pro forma defendant–गौण प्रतिवादी, क्रमिक प्रतिवादी
Progeny–संतान, अपत्य
Progress–प्रगति
Progressive–प्रगति शील
Prohibit–प्रतिषेध
Prohibited–प्रतिषिद्ध
Project–योजना
Prolong–विलम्ब करना
Promise–वचन देना
Promise, breach of–वचन भंग
Promisee–वचन ग्रहीता
Promiser–वचन दाता
Promissory note–प्रश्रव पत्र
Promotor–प्रवर्त्तक, प्रवर्द्धक
Prompt dower–तात्कालिक यौतुक
Promulgate–प्रकाशित करना, प्रचारित करना
Pronote–प्रतिज्ञा-, प्रमाण-पत्र
Pronounce judgment–निर्णयन-घोषणा करना
Proof–प्रमाण
Propagate–प्रचार करना, प्रसारित करना

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Proper authority-उपयुक्त अधिकार अथवा अधिकारी
Property-संपत्ति
Property, delivery of-संपत्ति-प्रदान अथवा अर्पण
Proportionate-सानुपात
Proposol-प्रस्ताव
Proposition-प्रस्ताव
Proprietor-स्वामी
Proprietory-स्वामित्व संबंधी
Prosecution-अभियोगवाद
Prospective-प्रत्याशित
Prostitute-वेश्या
Prostitution वेश्यावृत्ति
Prove-सिद्ध करना
Provident fund-भावी प्रसंग-निधि
Provision-आदेश, पूर्वोपाय
Proviso-प्रतिबंध
Provocation-क्रोधावेश
Proxy-प्रतिनिधि
Puberty-वयस्कता
Puisne-अपर
Punishable-दण्डनीय
Punishment-दण्ड
Punitive-दण्डात्मक
Pursue-पीछा करना
Qabuliat-प्रतिपट्ट

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Quality–प्रकार, प्रतिष्ठा, गुण
Qualification–योग्यता
Qualified–योग्य, पदवीक, सप्रतिवंध
Quarantine–संसर्ग-प्रतिषेध स्थान
Quash–खंडितकरना, निरसित करना
Quasi contract–वाक् निश्चय तुल्य
Quasi easement–सौविद्धि तुल्य
Quasi permanent–स्थायी तुल्य
Question–प्रश्न
Question, indicatory–सांकेतिक प्रश्न
Question, irrelevent–असंगत प्रश्न
Quickening–गर्भस्पंदन ज्ञान
Quidak–आवंधनी, आवंधिका
Quorum–वाहक संख्या
Quotation–उद्धरण, मूल्यांकन
Race–वंश, जाति
Rain gauge–वर्षामापक यंत्र
Rank–श्रेणी, पदवी
Rape–वलात्कार
Rate (of price)–क्रयमान
Rate (of wages)–वेतनमान
Ratification–अनुमोदन
Ratio–अनुपात
Rational–युक्ति-संगत
Rationing–खाद्य-संयोजन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Ravish–बलात्कार करना
Reaction–प्रतिक्रिया
Readjustment–पुनः समीकरण
Ready money–प्रस्तुत धन
Real–वास्तविक
Realisation–अवगाहन, उगाहना
Reasonable–उचित, समुचित
Reason to believe–विश्वास-कारण
Rebellion–विद्रोह
Rebuttal–प्रतिक्षेप
Receipt and disbursement–प्राप्ति तथा वितरण
Receiver–प्रतिग्राहक
Recession–निरसन
Reciprocal–पारस्परिक
Recitals–आख्यान
Reclaim–सुधारना
Recognised–मान्य, स्वीकृत
Recommend - पोषण करना
Reconciliation–समाधान, समझौता
Record keeper–लेख-धातृ, लेखरक्षक
Record room–(लेख) संग्रहशाला
Record of right–भौम्याधिकार लेख
Rectification of instrument–लेखपत्र-शोधन
Rectum–गुदा
Redeem–बंधक मोचन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Redeemable–मोचनीय
Redemption–बंधक-मोक्षण, मोक्षण
Re-examination–पुनरानिवेदन
Refer–व्यवस्था मांगना, संकेत करना
Reference–उद्देश्य, व्यवस्था-प्रार्थना
Reformatory–सुधारशाला
Refund–प्रत्यर्पण
Refuse-मना करना, निषेध करना
Register–पंजिका, पंजी, राज-पुस्तक
Register, attendance–उपस्थिति-पंजिका
Register, dispatch–प्रेषक-पंजिका
Register, receipt-आगम-पंजिका
Registered–राजपुस्तकांकित
Registrar–अंकनाधिकारी
Registration-राजपुस्तकांकन
Regulate–अनुशासन करना, व्यवस्थापन करना
Regulation–अनुशासन
Re-instate–पुनः स्थापन, पुनर्नियोजन
Reject–अस्वीकार करना
Rejoinder–प्रत्युक्ति
Relation–संबंध, संबंधी
Relative–संबंधी सापेक्ष्य
Relativity–सापेक्षवाद
Relatively–सापेक्ष्य रूप से
Release–मुक्ति, मुक्तिपत्र

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Relevancy-संगति
Relevant–संगत
Relief–उपशम
Relief, preventive–निषेधात्मक उपशम
Religious and charitable–धार्मिक तथा दान्य
Religious sect–धार्मिक संप्रदाय
Remand–प्रत्यावर्त्तन
Remission–छूट, न्यूनीकरण
Remote–दूरस्थ
Remuneration–पारिश्रमिक
Renewal–नवीकरण, पुनः करण
Rent–कर, किराया
Reparation–क्षतिपूर्ति
Repealed–निवर्त्तित
Report–निवेदन, सूचना, जनप्रवाद
Representation–प्रतिनिधित्व, प्रतिनिधि मंडल, निवेदन
Reprimand–भर्त्सना
Repugnant–प्रतिकूल, विरक्तिकारक
Reputation–ख्याति
Request–प्रार्थना, अभिज्ञापन
Requisite–अपेक्षित
Requisition–मांग, अपेक्षा
Rescue–बचाना, निस्तार करना
Reserve Bank of India–भारतीय रिजर्व बैंक
(विसंचित धनागार)

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Reserved—रक्षित

Resident cultivator—अधिवासीकृषक

Residuary—अवशिष्ट

Residuary legatee—शेषाधिकारी

Residuary title—शेषाधिकार

Res judicate—पूर्वनिर्णीत (तथ्य अथवा वाद)

Resjudicate between the same party or parties, under whom they, or any of them claim—पूर्वनिर्णीत तथ्य, उन्हीं पक्षों के बीच अथवा जिन पक्षों में अन्तर्गत वे स्वत्व-याचना करते हैं

Resjudicate court of competent jurisdiction—समर्थ अधिकार क्षेत्र का न्यायालय

Resjudicate, litigating under the same title—पूर्व निर्णीत तथ्य अथवा वाद, उसी स्वत्व के लिये विवाद करते हुये

Resjudicate matter actually in issue—यथार्थतः निर्णेय तथ्य

Resjudicate matter directly and substantially in issue—प्रत्यक्ष अथवा सारतः निर्णेय तथ्य

Resjudicate matter, which might and ought to have been made ground of attack and defence—पूर्वनिर्णीत तथ्य, जो वाद अथवा वादोत्तर का आधार बनाया जाना चाहिये था, अथवा बनाया जा सकता था

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Resort—आश्रय लेना
Respectable—प्रतिष्ठित
Respectively—यथाक्रम
Respiration, artificial—कृत्रिम श्वासन
Respondent—पुनर्विचार उत्तरवादी
Restitution of conjugal rights—वैवाहिक अधिकारों का प्रत्यर्पण
Restore—प्रत्यर्पण, यथावत् करण
Restraint—प्रतिरोध
Restriction—निवंधन
Resume—पुनः ग्रहण करना, सारार्थ
Retail-फुटकर विक्री, खंड-वाणिज्य
Retail dealer—खंडवणिक्
Retail sale—खंड विक्रय
Retaining fee—नियोग-शुल्क
Retaliation—प्रतिशोध
Retirement—अवसर अथवा अवकाश ग्रहण
Retrial—पुनर्विचार
Retrospective—अनुदर्शी
Retrospective effect—अनुदर्शी प्रभाव
Return of documents—लेख पत्रों का प्रत्यावर्त्तन
Returns—विवरण-पत्र
Revenue—राजस्व
Revenue department—राजस्वविभाग
Revenue—free lands—करमुक्त भूमि, राजस्वमुक्त भूमि

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Revenue law–राजस्वविधान
Revenue officer–राजस्वाधिकारी
Revenue year–कृषिवर्ष
Reversible–प्रत्यावर्त्तनीय, परावर्त्तनीय
Reversion–प्रत्यावर्त्तन, परावर्त्तन
Reversioner–उत्तरभोगी
Review–पुनर्निरीक्षण प्रार्थना, पुनरीक्षण प्रार्थना
Revisionपुनर्दर्शन
Revisioner–पुनर्दर्शक
Revival of a suit–वाद-पुनरावृत्ति
Revocable–प्रत्यादेश्य, खंडनीय
Revocation–प्रत्यादेश, खंडन
Revolution–क्रान्ति
Revolutionary–क्रान्तिकारी
Rib–पार्श्वास्थि
Right–अधिकार
Right, by usage–रीत्याधिकार
Right, conditional–सप्रतिबंधाधिकार
Right, imperfect–अपूर्णाधिकार
Right of easement–सुखसौविद्धि, सुविधास्वत्व
Right of self defence–आत्मरक्षाधिकार
Right of veto–निषेधाधिकार
Right to claim partition–विभाजनस्वत्वाधिकार
Regidity–काठिन्य
Rigor mortis–शवकाठिन्य

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Rigorous imprisonment—सपरिश्रम कारावास
Ring leader—दुर्नायक
Riot—अभिद्रोह
Risk—प्रष्टव्यता
Rival—प्रतिद्वंदी, विरोधी
Robbery—डकैती, दस्युता
Rough—असौम्य
Royal—राजकीय
Rule—नियम
Rumour—जनप्रवाद
Sacred—पवित्र
Sacrifice—बलिदान, त्याग
Safe conduct—अभयदान—पत्र
Safe guard—संरक्षण
Sale—विक्रय
Sale-deed—विक्रयपत्र
Salary—वेतन
Salary-bill—वेतनपत्र
Sample—प्रतिरूप
Sanction—स्वीकृति, व्यवहार-शक्ति
Sanction, special—विशेष स्वीकृति
Satisfaction—संतोष, प्रतिपूर्ति
Satisfaction of decree—निर्णय की प्रतिपूर्ति
Saving—ऋते
Scalp—शिरोत्वचा

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Scandalous–निंद्य, अपवादपूर्ण
Scar–क्षतचिह्न
Schedule–परिशिष्ट
Scheduled–परिगणित
Scheme–योजना
School of law–विधान-शाखा
Scope–विस्तार
Scope, with in, of–अन्तर्गत
Scribe–लेखक
Script–लिपि
Scrutiny–अवेक्षण
Scuffle–नियुद्ध
Sealed–मुद्रांकित
Search–पर्यवेक्षण
Search warrant–पर्यवेक्षणादेश-पत्र
Secondary–गौण
Seconder–अनुमोदक
Section–धारा
Secure–सुरक्षित, सुरक्षित करना, प्राप्त करना
Security–लग्नक
Security for good conduct and behaviour–
शुद्धाचरण तथा सद्व्यवहार-लग्नक
Sedition–राजद्रोह
Seduce–प्रलोभन देना
Seduction–प्रलोभन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Seen–दृष्ट, देखा
Selected–मनोनीत
Self acquired-स्वार्जित
Self control–आत्म नियंत्रण
Self defence–आत्मरक्षा
Self defence, exceeding– आत्मरक्षातिक्रमण
Self evident–स्वयंसिद्ध
Semen–वीर्य
Sense–भाव
Sentence–दण्डाज्ञा
Separate–पृथक्
Series–शृंखला
Serious–घोर
Serious offence–घोर अपराध
Serve–सिद्ध करना, सेवा करना
Service–सिद्धि, सेवा
Service of summons–आह्वानपत्र की सिद्धि
Servient heritage–आधीन स्थान
Servient tenement–आधीन स्थान
Sessions court–विशिष्ट, सत्र-न्यायालय
Sessions trial–न्यायाधीश का विचार
Set aside निराकरण करना, निरस्त करना
Set off–प्रतिस्वत्व
Settlement–भू-व्यवस्था
Settlement officer–भू-व्यवस्थापक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Sex–लिंग
Sexual intercourse–यौन संबंध
Sheet–पत्र
Sheet, balance–अवशेष–पत्र
Sheet, charge–अभियोग-पत्र
Sheet, order–आज्ञा पत्र
Short sightedness–अदूरदर्शिता
Signature–हस्ताक्षर
Significant–अर्थपूर्ण
Silence–मौन
Simple–साधारण
Sinking fund–विमोचक कोश
Skill–चातुर्य
Skull–कपालास्थि
Slander–अपवाद
Small cause court–लघुवाद न्यायालय
Smegma–शिश्न-मल
Smuggle–कर-अभिहार
Smuggler–कराभिहर्त्ता
Social–सामाजिक
Sodomy–गुदा मैथुन
Soil–भूमि
Solemn affirmation–स्वोपदेष
Solvency–ऋण-शोध्न-क्षमता
Sovereignty–आधिपत्य

. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Specific denial–स्पष्ट निषेध
Specific performance–प्रतिज्ञा-पूरण
Specific relief–निर्दिष्ट सहायता
Speculation-फाटका, सट्टा
Spermatozoa–वीर्याणु
Spinal cord–पृष्ठ-वंश
Spine–कशेरुका
Spleen–प्लीहा
Splitting of claim–स्वयाचन-पृथक्करण
Spy–गुप्तचर
Stamp, act–चिटिका विधान
Stamp, adhesive–श्लेष्य चिटिका
Stamp, impressed–मुद्रित चिटिका
Standard–आदर्श, माप
Standing crop–अलून शस्य
Standing order–स्थिरादेश
Starvation–क्षुधावसाद
State affairs–राज्याचार, राजकाज
State mourning–राष्ट्र-सूतक
Statement–कथन, वक्तव्य
Statement, oral–मौखिक-वक्तव्य,-कथन
Statement, written–लिखित-वक्तव्य,-कथन
State prisoner–राजवंदी
Stationary–स्थिर, अवर्द्धमान्
Stationery–लिपि-, लेख साधन-सामग्री

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Status–स्थिति
Stay of suit-वाद-विराम
Stenographer–संकेत-लिपिक
Step-प्रत्तिपत्ति
Step father–कठबाप, कुंडपिता, गोलक पिता
Step mother–विमाता
Sterility–वंध्यात्व
Still birth–मृत-जन्म
Still born child–मृतजात शिशु
Stipulation–प्रतिवंध
Stolen property–चौर्यधन
Strangulation–गल-निष्पीडन
Stria gravidaris–किक्किस
Stripes distribution–सानुपातिक वितरण
Sub-clause–उपधारा
Sub-Division-उपविभाग
Subject matter–विषयवस्तु
Sub judice–न्यायाधीन
Sub-let–पण्योपदान
Sub-lease–उपपट्ट
Submit–प्रस्तुत करना, वक्तव्यदेना, आधीन होना
Sub-mortgage–उपवंधक
Subordinate–आधीनस्थ
Sub- section–उपधारा
Subsequent–परवर्ती
Subrogation–प्रतिस्थापन

. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Subsidiary–सहायक
Substinance–निर्वाह
Substance–तत्व, सार
Substantial–वास्तविक
Substitute–स्थानापन्न करना
Substituted service–स्थानापन्न सिद्धि
Substantive law–तात्विक विधान
Subtanent–उपकृषक
Successive generations–उत्तर वंश-श्रेणी
Successor–उत्तराधिकारी
Succession act–उत्तराधिकार-विधान
Suicide–आत्महत्या
Suit–वाद
Suit, civil–नागरिक वाद
Suit for accounts–अभिगणन वाद
Suit for damages–क्षतिपूर्तिवाद
Suit for ejectment–निष्कासन-वाद
Suit for foreclosure–वंधकधाताधिकारान्त-वाद
Suit for injunction–निषेधाज्ञा-वाद
Suit for partition–विभाजन-वाद
Suit for maintainance–भरण-, निर्वाह-, वाद
Suit for mesne profits–अंतर्भूत-लाभ-वाद
Suit for mutation–परिवर्त्तन-वाद
Suit for redemption–वंधकमोचन-वाद
Suit, fraudulent or collusive–छल-,छद्म-, वाद

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Suit in forma pauperis—अकिंचन-साहाय्य-वाद
Suit in representative capacity—लोकप्रतिनिधि-वाद
Suit, summary or summary trial—
संक्षिप्त-, विचाराभियोग-, वाद
Summons—आह्वान पत्र
Summons case सामान्य-, अभियोग-, वाद
Superintend—परिदर्शन करना
Superintendent—परिदर्शक
Superior—उच्च
Supervision-समीक्षण
Supplement—पूरक
Supplement to a plaint—वादपत्र-पूरक
Supplement to a will—मृत्युपत्र-पूरक
Supplement to a written statement—लिखित
वादोत्तर-पूरक
Supplementary budget—पूरक आय-व्यय-लेखा
Supplementary grant—पूरक दान
Support—समर्थन, आधार
Supposition—कल्पना
Supreme court—सर्वोच्च न्यायालय
Surety—प्रतिभू , लग्नक
Surgeon—शल्य-चिकित्सक
Surgical operation—शल्य क्रिया
Surplus—उद्वर्त्त, अतिरिक्त
Surprise—आश्चर्य, धोखे में पड़ना

. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Surrender–आत्म समर्पण, समर्पण-,उत्सर्ग-, करना
Survey–भू-मापन
Survey department–भू-मापन विभाग
Surveyor–भू-मापक
Survey work–भू-मापन कार्य
Suspect–संदेह, संदिग्ध
Suspected–संदिग्ध
Suspended–अचिर विरत
Suspended animation–प्रलंबित जीवन
Suspension–अचिर विरति
Swear in due form–उचित रीति से शपथ लेना
Symptom–लक्षण
Syncope–मूर्च्छा
System–प्रणाली
Tacking–आवंधन
Tangible–अनुभाव्य
Tantamount–तुल्य
Tax–कर
Tax, direct–व्यक्त कर
Tax, indirect–अव्यक्त कर
Technical–पारिभाषिक, शिल्प-कला संवंधी
Temporary–अस्थायी
Tenancy act–कृषि-विभाग
Tenant-कृषक, गृहनिवासी
Tenant at will–अस्थायी कृषक

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Tenant exproprietary–स्वामित्व-च्युत कृषक
Tenant, fixed rate–नियत-कर कृषक
Tenant, heriditary–आनुवंशिक कृषक
Tenant, non-occupancy–असतत कृषक
Tenant, occupancy–सतत कृषक
Tenant of sir–सीर-कृषक
Tenant, permanent tenure holder–स्थायी कृषक
Tenant, sub–उपकृषक
Tenant, under special terms–विशेषाधिकारी कृषक
Tendency–प्रवृत्ति
Tender–प्रस्तावपत्र प्रस्तुति
Tenets–सिद्धान्त
Tentative–प्रयोगात्मक
Term–अवधि
Termination–समाप्ति
Test–परीक्षा
Testator–उत्तर-साधक, मृयुपत्राधिष्ठाता
Testimonial–प्रमाणपत्र
Text–मूललेख
Theft–चौर्य, चोरी
Thief–चोर
Threat–तर्जन
Throttling–गलनिष्पीडन
Title–स्वत्वाधिकार
Title, adverse–विरोधाधिकार

. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Title by prescription-चिरकाल भुक्ताधिकार
चिर-व्यवहारसिद्ध अधिकार
Title deed–अधिकारपत्र
Title, pre-emptive–अनुमान सिद्ध अधिकार
Title, residuary–अवशिष्टाधिकार
Title to set aside–निराकरणाधिकार
Token–चिह्न
Toll–मार्गकर
Total योग
Total, grand–पूर्णयोग
Total sum–सामान्ययोग, संग्रहीत योग
Tour–पर्यटन
Tout–न्यायदलाल
Toxicology-विषविज्ञान
Trachea–श्वास-प्रणाली
Tract of land–भू-भाग
Trade mark–व्यापार-चिह्न
Tradition–परंपरा
Traffic rule–यातायात-नियम
Traitor–विश्वासघाती, देशद्रोही
Transaction-व्यवहार
Transfer–स्थानांतरण
Transferable-हस्तांतर योग्य
Transferee–परावर्त्तनग्रहीता
Transfer of property–संपत्ति-परावर्त्तन

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Transferor–परावर्त्तक
Transferred–परावर्तित, स्थानांतरित
Transportation–देशनिर्वासन
Travelling allowance–भत्ता, मार्गव्यय
Treason–राजद्रोह
Treasure trove–भू–निहित धन
Treasurer–कोषाध्यक्ष
Tresspass, criminal–दंडनीय अनधिकार-प्रवेश
Trespasser–अनधिकार-प्रविशक
Trial–विचार
Tribe–जाति, वर्ग
True copv–प्रमाणित प्रतिलिपि, सच्ची प्रतिलिपि
Trust–निक्षेप
Trustee–निक्षेपधारी
Trust property–निक्षेप-संपत्ति
Turbulent–कलहकारी
Trupitude, moral–नैतिक पतन,- दोष
Tyranny–अत्याचार
Ulcer–पूयव्रण
Ulterior–पश्चात् वर्त्ती
Ultimate–अन्तिम
Ultra vires–अधिकार से परे
Umbilical cord–नाल
Unanimous–सर्वसम्मत
Unauthenticated–अप्रमाणित

. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Unauthorised–अनधिकृत
Uncertainty–अनिश्चय, अनिश्चिति
Unclaimed–अयाचित
Unconditional–अप्रतिबंध्य
Unconscionable bargain–अपर्याप्त-प्रतिफल–प्रतिज्ञा
Under consideration–विचाराधीन
Under investigation–निरूप्यमाण, अनुसंध्यमान
अनुसंधानाधीन
Under-proprietor–उपस्वामी
Undertaking–प्रतिश्रुति, काम
Under the seal and signature of the court–
न्यायालय के हस्ताक्षर तथा मुद्रा द्वारा प्रमाणित
Under trial–अभियोग-विचाराधीन
Under surviellance–अवेक्षाधीन
Undisputed–निर्विवाद
Undivided–अविभक्त
Undue influence–अनुचित प्रभाव
Unemployed–जीविका–रहित
Unencumbered–भार-रहित
Uninterrupted–अबाध
Universal–सार्वलौकिक, सार्वभौम
Unlawful–अवैध
Unlawful assembly–अवैध समूह
Unlimited–निःसीम
Unnatural offence–अप्राकृतिक व्यभिचार

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Unnecessary–अनावश्यक
Unobstructed heritage–अनवरुद्ध दाय
Unprofessional conduct–व्यवसाय–विरुद्ध आचार
Unqualified–अपदवीक, अनियमित, अप्रतिबद्ध
Unreported decision–अप्रकाशित निर्णय
Unsound mind–अयुक्तिसिद्ध मस्तिष्क
Unsuccessful–असफल
Untraceable–अननुगम्य
Uphold–पुष्टि करना
Urban–नागरिक
Urethra–मूत्रप्रणाली
Urgent–अविलंब्य, आवश्यक
Usage–रीति
Usage, family–कुटुंब–रीति
Usual–साधारण
Usufructuary mortgage–भोगाधिकारी बंधक
Usurious loans act–कौसीद–ऋण–विधान
Utility–उपयोगिता
Uterine brother–वैपित्रेय-सहोदर भाई
Uterus–गर्भाशय
Vacancy–रिक्तस्थान
Vacant–रिक्त
Vacation–अवकाश
Vagina–भग
Valid–न्यायोचित, वैध

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Validity–वैधता
Valid title–न्यायोचित अधिकार
Valuable security–मूल्यवान् लग्नक
Valuation–मूल्यांकन
Variable–परिवर्त्तनशील
Vendee–क्रेता
Vendor–विक्रेता
Ventral–अधोपृष्ठ
Verbal–मौखिक, वाचिक
Verbal contract–मौखिक वाक् निश्चय
Verification–प्रमाणीकरण
Verified–प्रमाणित
Versus–प्रति, विरुद्ध
Vested interest–आयत्ताधिकार
Vexatious–दुःखदायी
Victim–अपकृत, उपहत, आहत
Violation–नियमोल्लंघन
Violence–हिंसा
Virgin–कुमारी
Virginity–कुमारीत्व, कौमार्य
Vitiate–दूषित करना
Void–निष्फल
Voidable–विवर्जनीय
Volition–इच्छा
Vote–मत

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Voter—मतदाता
Voting paper—मतपत्र
Voucher—साधन-लेख
Vulnerable—भेद्य
Vulva—भग-द्वार
Wager—चणन
Wages—वेतन
Waging war against king or domain—
राज-विद्रोह, राज्य-विद्रोह
Waiver—परित्याग
Wajib-ul-arz—परंपरापत्र
Want of proof—प्रमाणाभाव
Warning—चेतावनी
Warrant—अनुज्ञापत्र
Warrant case—असामान्य अभियोग
Warrant of arrest—निरोधानुज्ञा-पत्र
Warrant of search—पर्यवेक्षण-अनुज्ञापत्र
Waste land—बंजर भूमि, अजोत भूमि
Weather—ऋतु
Weeding—वहिष्करण
Weights and measures—तोल तथा माप
Whipping—वेत्राघात, बेंत मारना
Widow-विधवा
Widow's estate—विधवा-स्वत्व
Widow's life interest—विधवा का आजीवन स्वत्व

. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Widower–विधुर

Wilful misrepresentation–कामतः मिथ्या-कथन, मिथ्या-वर्णन

Will–मृत्युपत्र, इच्छापत्र

Winding up–समेटना, तोड़ना

With costs–व्यय सहित

Withdrawl–परावर्तन

With interest–सवृद्धि

Without flaw–निर्दोष

Witness–साक्षी

Witness, chance–आकस्मिक साक्षी

Witness, circumstantial–यथास्थित साक्षी

Witness, court–न्यायालय-साक्षी

Witness, defence–प्रतिवाद-साक्षी

Witness, eye–चाक्षुष साक्षी

Witness, hostile–विरोधी साक्षी

Witness, independent–निष्पक्ष साक्षी

Witness, interested–संवद्ध साक्षी

Witness prosecution–अभियोगवाद-, वाद-, साक्षी

Workmen's compensation act–श्रमजीवी-, कर्मकार-, क्षतिपूर्ति-विधान

Woumb–गर्भाशय

Wound–व्रण, क्षत

Wound, accidental–आकस्मिक-क्षत

Wound, antemorten–मरणपूर्व-क्षत

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Wound, incised–कृत्तक्षत
Wound, homicidal–मनुष्यघातक क्षत
Wound, gunshot–गोली-क्षत
Wound, lacerated–निर्भिन्न क्षत
Wound, penetrating–भेदी क्षत
Wound, postmortem–मरणोत्तर-क्षत
Wound, punctured–विद्ध क्षत
Wound, suicidal–आत्मघाती क्षत
Written engagement–लिखित-बद्धता
Written off–बट्टे खाते डालना
Written statement–लिखित वादोत्तर,–वक्तव्य
Wrongful act-अवैध कार्य
Wrongful arrest-अवैध निरोध
Wrongful confinement–अवैध कारानिरोध
Wrongful ejectment–अनधिकृत निष्कासन
Wrongful gain–अवैध लाभ
Wrongful loss–अवैध-,अनुचित–,हानि
Wrongful restraint–अवैध विरोध
Year of default–अप्राप्तिवर्ष
Zare chaharum–चतुर्थांश
Zare peshgi–अग्रिम

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

एक शब्द और

Press imps—मुद्रा-राक्षस (प्रेस के भूत), जिनकी कृपा से, सब कुछ प्रयत्न करने पर भी, छपाई की कुछ भूलें रह ही गईं। पाठक उन्हें सुधार लें—

पृ०	पं०	अशुद्ध	शुद्ध
५३	६	Incompent	Incompetent
१२६	१७	Trupitude	Turpitude
१२६	२५	के बाद निम्न लिखित शब्द और जोड़ लीजिये	
		Vote, challenged—विरोधित मत	
		Vote, tendered—उपक्षिप्त-, उपहृत-मत	
		Vote, transferred—परावर्तित-, स्थानांतरित -मत	

टाइप न उठने की भी कई भूलें रह गई हैं—

२६	२५	t	Endowment
६७	११	e se, audulent	Lease, fraudulent
११२	जहां	जहां Resjudicate है, वहां Resjudicata पढ़िये।	

इनके सिवाय कामा, डैश, इत्यादि की अनेक भूलें हैं, जिनके लिये हम क्षमा-प्रार्थी हैं।

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan

. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan K